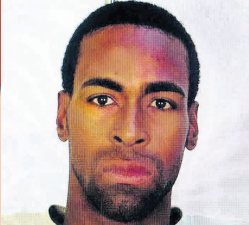


3 Aruba

Opnieuw gedetineerde KIA ontsnapt en nog niet gevonden



6 Economie

‘Scheepswerf Titanic bijna ten onder’



9 Wereld

Schutter had ‘moordlijst’ op school



12 Sport

Race is voor Verstappen 3 ronden te lang



Nieuwe sportloterij moet sportfaciliteiten opknappen

ORANJESTAD — De opbrengsten van de nieuwe loterij die Sport-minister Dangui Oduber (MEP) wil oprichten gaan naar het opknappen en onderhouden van sportfaciliteiten. Dat maakte de minister vanochtend bekend tijdens een persconferentie op het Bestuurskantoor.

De nieuwe sportloterij dat zal moeten concurreren met Lotto Pa Deporte heeft inmiddels een naam gekregen, namelijk Fundacion Nacional di Salud y Recreacion. Volgens de minister is het de bedoeling dat deze nieuwe lotto een andere insteek krijgt dan de loterij die Canadian Bank Note (CBN) opereert voor Fundacion Lotto Pa Deporte (FLPD). De opbrengsten van Lotto Pa Deporte gaan naar de sportsubsidie, die het geld beheert en verdeelt. Volgens minister Oduber is dat een vast bedrag van vier miljoen florin per jaar. “Lotto heeft een omzet van 54 miljoen florin per jaar. Elf miljoen daarvan gaat naar Canadian Bank Note en vier miljoen, ongeacht hoeveel omzet wordt gemaakt, gaat naar sport. Dat bedrag kan nooit genoeg zijn om de sportfaciliteiten op peil te houden”, aldus minis-

ter Oduber. De opbrengst van Fundacion Nacional di Salud y Recreacion zal volgens de bewindsman juist voor het grootste deel gaan naar het opknappen en op peil houden van de infrastructuur voor sporters, maar ook voor de promotie van ziektepreventie en naar cultuur. Wat precies de verhouding zal zijn van de verdeling van de inkomsten van de nieuwe loterij, nadat de uitbater zijn deel van de winst opstrijkt, weet de minister echter nog niet. “Dat hangt af van hoeveel steun de loterij krijgt van de bevolking.”

Vrije markt

Al sinds het conflict tussen hem en de Raad van Toezicht (RvT) van FPLD begin vorig jaar van start ging, nadat hij tevergeefs de RvT naar huis probeerde te sturen, gaf minister Oduber te kennen dat hij

het voornemen heeft om dan maar een nieuwe loterij op te richten. Toen al zei de minister dat zijn voorkeur uitgaat naar een lokale uitbater. Die wens sprak de minister vandaag weer uit. “Ik geloof dat er lokale partijen zijn die het kunnen doen. Maar als dat niet lukt, dan gaan we met een buitenlandse operator in zee”, aldus de minister. Om de nieuwe loterij van de grond te kunnen krijgen, moet de wet worden aangepast waarin staat dat maar één bedrijf een sportloterij op Aruba kan uitbaten. Die exclusiviteit is nu in handen van Canadian Bank Note en het contact met dat bedrijf loopt door tot 2026. Minister Oduber zegt niet ervan uit te gaan dat CBN juridische stappen gaat ondernemen als die exclusiviteit komt te vervallen. “Het gaat hier om de vrije markt”, aldus de minister. Wel verwacht hij een rechtszaak van FLPD. “Zij staan er inmiddels om bekend hiervoor gebruik te maken van de duurste advocaat van de regio.”

VN willen sancties tegen bedrijven leger Myanmar

GENÈVE — Onderzoekers van de Verenigde Naties hebben opgeroepen tot internationale sancties tegen bedrijven in handen van Myanmarse legerleiders. Die kunnen de opbrengsten uit die ondernemingen gebruiken om mensenrechtenschendingen te financieren, zeggen de experts.

Uit het onderzoek blijkt dat legerleiders de eigenaar zijn van Myanmar Economic Holdings Limited en Myanmar Economic Corporation. Die hebben samen zeker 120 dochterondernemingen die zich bezighouden met uiteenlopende

activiteiten, zoals toerisme, verzekeringen en mijnbouw. Dergelijke bedrijven steunden het machtige leger in 2017 met omgerekend bijna 9 miljoen euro tijdens het bloedige optreden in de deelstaat Rakhine, waar

honderdduizenden leden van de Rohingya-minderheid op de vlucht zijn gedreven. De onderzoekers zeggen dat tientallen buitenlandse bedrijven banden hebben met het zakelijke imperium van het leger. “Zij lopen het risico dat ze een bijdrage leveren aan, of in verband worden gebracht met, schendingen van mensenrechten en internationale humanitaire wetgeving”, waarschuwt het onderzoeksteam.

India schrapt speciale status Kashmir

NEW DELHI — India schrapt de speciale status van Kashmir. De regering wil de noordelijke deelstaat opdelen in twee afzonderlijke gebieden. Die moeten dan rechtstreeks worden bestuurd vanuit New Delhi.

De Indiase deelstaat heet voluit Jammu en Kashmir en geniet onder artikel 370 van de grondwet vergaande

autonomie. Daar komt nu vermoedelijk een einde aan. Minister Amit Shah (Binnenlandse Zaken) maakte



Pakistani in Kashmira verbranden uit protest een foto van de Indiase premier Narendra Modi.

in het parlement bekend dat artikel 370 wordt ingetrokken. Die bekendmaking zou voor onrust kunnen zorgen in de deelstaat. Daar hadden de autoriteiten de afgelopen tijd al een reeks veiligheidsmaatregelen genomen, formeel vanwege een terreurdreiging. Zo zijn politici in Kashmir onder huisarrest geplaatst, moesten toeristen vertrekken en stuurde het leger extra manschappen. De hindoe-nationalistische BJP-partij van premier Narendra Modi wil al langer af van de speciale status van Jammu en Kashmir. Die zou de integratie van het gebied, waar veel moslims wonen, in de rest van India in de weg staan. De BJP boekte eerder dit jaar een ruime verkiezingsoverwinning. De voormalige hoogste bestuurder van Kashmir, Mehbooba Mufti, sprak op

Offringa opnieuw ongenaakbaar



ORANJESTAD / FUERTEVENTURA — Windsurfer Sarah-Quita Offringa vierde gisteren haar twaalfde wereldtitel voor freestyle windsurfing tijdens de Professional World Tour van de Professional Windsurfing Association (PWA) aan de kust van het Canarische eiland Fuerteventura. Op alle vier de wedstrijddagen wist zij steeds haar tegenstanders te slim af te zijn. Voor Offringa is dit de tiende wereldtitel freestyle windsurfing op rij en in totaal heeft de Arubaanse zestien wereldtitels op haar naam staan.

Nieuw-Zeeland versoepelt abortuswetgeving

WELLINGTON — De regering van Nieuw-Zeeland gaat de abortuswetgeving versoepelen. “Abortus is de enige medische procedure die nog steeds als misdrijf wordt gezien”, zegt minister Andrew Little (Justitie) in een verklaring. “Het is tijd om dit veranderen.”

De huidige abortuswetgeving in de eilandenstaat stamt nog uit 1977. Een vrouw kan haar zwangerschap alleen laten beëindigen als twee artsen bevestigen dat er sprake is van een gezondheidsrisico. De regering heeft nu een voorstel gedaan om de wetgeving te moderniseren.

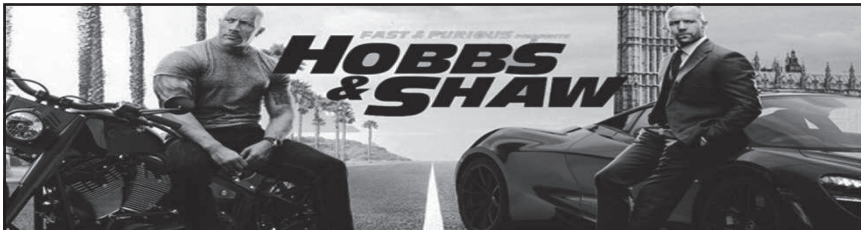
worden beëindigd als een arts dat noodzakelijk acht voor het welzijn van de moeder. Actiegroep Alranz vindt het wetsvoorstel een verbetering, maar is niet helemaal tevreden. “Er zijn echo’s die rond twintig weken plaatsvinden. Dit geeft mensen weinig tijd om na te denken over de uitkomst”, zegt het

hoofd van de groep, Terry Bellamak. Abortus staat op meer plekken in de wereld op de politieke agenda. Ierse kiezers stemden vorig jaar in een referendum voor soepelere abortuswetgeving. In sommige conservatieve Amerikaanse staten worden juist pogingen gedaan abortusrechten aan banden te leggen.

Ministerie: 19 doden door explosie Caïro



CAÏRO — Negentien mensen zijn om het leven gekomen bij een explosie in een auto in de Egyptische hoofdstad Caïro. Nog eens dertig personen raakten gewond. Dat heeft het Egyptische ministerie van Volksgezondheid bekendgemaakt. De ontploffing vond plaats in de buurt van het kankerinstituut NCI, midden in Caïro. Het instituut ligt in de buurt van regeringsgebouwen zoals het ministerie van Justitie. Volgens Egyptische media ontplofte er een zuurstofcilinder in de auto door een botsing met een andere auto’s. Door de explosie ontstond er brand in de auto’s. Volgens de laatste berichten van de autoriteiten ging het om een terroristische aanslag.



VALID AUGUST 3 & 4, 2019
SCHEDULE IS SUBJECT TO CHANGE
PLEASE VISIT US AT WWW.THECINEMA.AW FOR MORE INFORMATION

SCHEDULE FOR THE MOVIES AT PRINCIPAL	SCHEDULE FOR THE MOVIES AT RENAISSANCE
FAST AND FURIOUS PRESENTS HOBBS AND SHAW SATURDAY 11:45 – 12:45 – 2:25 – 3:30 – 5:05 – 7:00 – 7:45 – 8:30 – 9:45 – 10:30 SUNDAY 11:45 – 12:45 – 2:25 – 3:30 – 5:05 – 7:00 – 7:45 – 8:30 – 9:45	FAST AND FURIOUS PRESENTS HOBBS AND SHAW SATURDAY 12:15 – 1:30 – 3:15 – 4:15 – 4:45 – 6:45 – 7:30 – 9:30 – 10:45 SUNDAY 12:15 – 1:30 – 3:15 – 4:15 – 4:45 – 6:45 – 7:30 – 9:30
A SCORE TO SETTLE SATURDAY 6:15 – 11:15 SUNDAY 6:15	A SCORE TO SETTLE SATURDAY & SUNDAY 6:00 – 8:30
THE LION KING SATURDAY 11:45 – 2:10 – 4:35 SUNDAY 11:45 – 2:10 – 4:35	THE LION KING SATURDAY & SUNDAY 11:45 – 2:15 – 4:15
	CRAWL SATURDAY & SUNDAY 10:15
	SPIDERMAN SATURDAY & SUNDAY 7:00
	TOY STORY 4 SATURDAY & SUNDAY 2:00
	STUBER SATURDAY & SUNDAY 9:45



LIKE US ON OUR FACEBOOK PAGES

THE MOVIES AT PRINCIPAL
THE MOVIES AT RENAISSANCE AUA

THE MOVIES PREMIUM – VIP

“VIP must be 13 years or older guided by an adult to access this experience”

FAST AND FURIOUS PRESENTS HOBBS AND SHAW SATURDAY 12:45 – 2:30 – 3:30 – 5:15 – 6:15 – 9:00 – 11:45 SUNDAY 12:45 – 2:30 – 3:30 – 5:15 – 6:15 – 9:00
THE LION KING SATURDAY & SUNDAY 12:00
A SCORE TO SETTLE SATURDAY & SUNDAY 8:00 – 10:15



**TANDARTSENPRAKTIJK
M.E. HO-KANG-YOU**

vraagt voor speedige indiensttreding:
BALIEASSISTENTE

<u>Functie omschrijving:</u>	<u>Vereisten:</u>
- Het verwelkomen en te woord staan van patiënten - U bent verantwoordelijk voor agenda-planning en het beheren van de agenda's - U bent verantwoordelijk voor het up-to-date houden van het digitale patiënten-bestand en de patiëntgegevens - Het beantwoorden van de telefoon, het maken en eventueel verzetten van afspraken en oproepen van patiënten - Het afhandelen van contante- of pin betalingen - Het verwerken van binnenkomende- en versturen van uitgaande post/emails - Het verwerken van declaraties m.b.t zorgverzekeraars - De bereidheid hebben de basisvaardigheden van tandartsassistent te leren	- Minimaal MBO werk- en denkniveau, EPI administratie of secretaresse / welzijn - Representatief en patiëntvriendelijk zijn - Goede communicatieve vaardigheden bezitten - Beheersing Microsoft Word, Excel, Quickbooks - Stressbestendig zijn - Integriteit bij de omgang met vertrouwelijke patiënteninformatie - Het bezitten van verantwoordelijkheidsgevoel en organisatietalent - Ervaring strekt tot aanbeveling

Gelieve motivatiebrief met kopieën van diploma(s) en cijferlijst(en) te richten aan Dr. Marielle Ho-Kang-You, Zuidstraat 1 te Oranjestad, of per e-mail, adres: marielle@hky-dental.com

Alleen sollicitaties ontvangen vóór 20 augustus 2019 zullen in behandeling worden genomen.



**PEST BUSTERS
SOLUTIONS**
PEST CONTROL SERVICES
561 9900

**ASSOCIATED REALTORS
TE KOOP**

Prachtig twee verdiepingshuis met 3 slaapkamers en 3 badkamers te Seroe Lopez/Paradera met mooie uitzicht en zwembad, prijs \$470,000. Contact Mito at 593-6318.



ImSan
INSTITUTO MEDICO SAN NICOLAS
Where people meet care.

Mededeling

Middels deze deelt ImSan haar cliënten en het algemene publiek mede dat met ingang van maandag, 5 augustus 2019 de ingang van de Spoedeisende Hulp (SEH) wordt verplaatst. Dit in verband met de werkzaamheden in verband met de verbouwing en uitbreiding van ImSan. De huidige ingang van de SEH wordt afgesloten en de ingang zal zijn via de hoofdingang van ImSan.

ImSan biedt haar excuses en verzoekt u bij voorbaat begrip en geduld voor dit ongemak.

Directeur Insituto Medico San Nicolas
drs. J.R. Rajnherc





Con ta propone un persona?

- Por haci proposicion dor di yena dos formulario.
- E formularionan aki ta obtenibel durante oranan di oficina na balie di Bestuurskantoor na O'stad y San Nicolas. Tambe por download e formularionan for di e website di gobierno: www.gobierno.aw
www.overheid.aw
www.government.aw

Pa mas informacion por yama
Sra. F. Perez-Lopez tel: 5838425
Sra. I. Nicolaas-Ras tel: 5848880

Ta ricibi petitionnan pa
año 2020 entrante dia
28 di mei 2019.
E ultimo dia pa entrega
petitionnan ta dia
9 di augustus 2019.



Human Resources Advisor

De Organisatie
ELMAR streeft ernaar een technologisch vooruitstrevende, innovatieve, efficiënte, betrouwbare en klantgerichte leverancier van energie te zijn. In opdracht van ELMAR zijn wij op zoek naar enthousiaste kandidaten voor de bovengenoemde functie.

De functie
In deze functie bent u verantwoordelijk voor de ontwikkeling, invulling en uitvoering van het Human Resources beleid van de organisatie, inclusief de daarvan afgeleide instrumenten, de personeelsadministratie en arbeidsrechtelijke zaken. U draagt hiermee zorg voor de consistente uitvoering van het personeelsbeleid binnen ELMAR, conform de 'best practices' in het vakgebied. Daarnaast speelt u een cruciale rol als adviseur en 'change manager' als het gaat om de organisatieontwikkeling. U vertaalt het vastgelegde HR-beleid naar praktische richtlijnen en procedures voor uitvoering 'in de lijn'. U stelt opleidings- en trainingsbehoef ten vast en zorgt voor de efficiënte inkoop en uitvoering daarvan. U adviseert het Management over uiteenlopende vraagstukken op het gebied van HR en meer algemeen over het door de organisatie nagestreefde sociaal beleid.

Uw profiel

- U hebt tenminste een HBO-opleiding in Personeelsmanagement en/of Organisatiekunde
- U hebt tenminste 8 - 10 jaar relevante werkervaring met de in de advertentie genoemde werkzaamheden
- U beschikt over uitstekende communicatieve vaardigheden en goede uitdrukingsvaardigheid in Nederlands, Engels en Papiamentu
- U kunt goed omgaan met belangentegenstellingen en vaardig in de conflict-hantering
- Uitstekende kennis van lokale (arbeids)wetgeving



Professional Training & Testing

Uw sollicitatie
Spreekt het bovenstaande u aan?
Gaarne uw sollicitatie in de vorm van een motivatiebrief en CV
vóór 16 augustus 2019 zenden aan:
Adviesbureau InTop/Linkels & Partners
drs. Harald Linkels
via e-mail: info@adviesbureauintop.net

Linkels & Partners
PSYCHOLOGISTS | TRAINERS | CONSULTANTS

Een psychologisch assessment kan deel uitmaken van deze procedure



Losse Verkooppunten

Super Food
Citgo Sasaki
Citgo Seroe Blanco
Citgo Boulevard
Citgo St. Cruz
S. Chow
Ling & Sons
Plaza Book Shop (Dakota)
Wei Ming Supermarket
Mundo Nobo Supermarket
Johnson Supermarket
Fa Yang Supermarket
Springfield Supermarket
Bloemond Supermarket
Moko Minimarket
Bruna
Cheng's Supermarket
The Market Alhambra Mall
Foodcenter
N.G/ Supermarket
Zhang's Supermarket

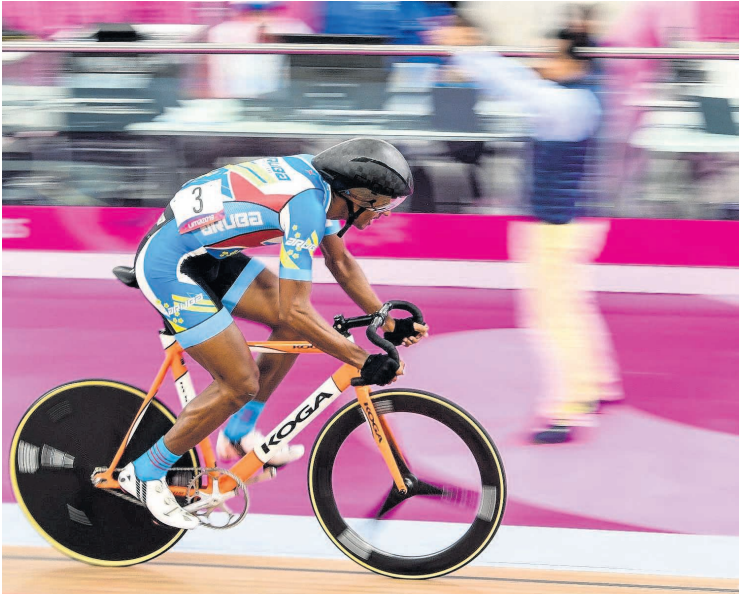
Volgende lichting Arubaanse atleten geland in Lima

ORANJESTAD/ LIMA — Verschillende Arubaanse atleten zijn inmiddels in de Peruaanse hoofdstad Lima geland om deel te nemen aan de Pan-Amerikaanse Spelen. BMX'ers, zeilers, zwemmers en wielrenners maken zich op voor training of zijn al begonnen met wedstrijden.

BMX'ers Shanayah Howell en Feddison Flanders zijn samen met hun coach Pedro Estaba in het Pan-Amerikaans Dorp en hebben al hun eerste trainingsdag achter de rug als voorbereiding op hun wedstrijden. Ook zwemmers Mikel Schreuders en Patrick Groters zijn in Lima aan het opwarmen voor hun wedstrijden die morgen van start gaan. Beide zwemmers hebben net deelgenomen aan het WK in Zuid-Korea. Ook Allyson Ponson staat klaar om in het bad in Lima. In Paracas zijn zeilers Tijn van der Gulik, Mack van den Eerenbeemt en Philipine van Aanholt in de weer in de categorieën Laser Standard, RS-X en Laser Radial. Van Eerenbeemt werd vierde en



zesde in zijn eerste twee races. Wielrenster Lisa Groot-huesheidkamp en haar coach zijn op weg naar Lima. Groot-huesheidkamp start op zaterdag. Wielrenner Hillard Cijntje, geleend van Curaçao, heeft al wedstrijden op de baan gereden maar wist niet hoog op het klasement te komen omdat hij als wegrijder nog niet genoeg ervaring heeft op de baan.



CEDE Aruba en het Oranje Fonds organiseren jaarlijks de grootste vrijwilligersactie van Aruba. ARUBA DOET zet vrijwillige inzet in het spotlight en stimuleert iedereen om een dag(deel) de handen uit de mouwen te steken. Jaarlijks worden meer dan 200 klussen gerealiseerd met inmiddels meer dan 4000 vrijwilligers.

CEDE Aruba is op zoek naar een enthousiaste kandidaat voor de functie:

ARUBA DOET Projectmedewerker (free-lance)

Functieomschrijving:

De projectmedewerker houdt zich zelfstandig bezig met het werven en bezoeken van maatschappelijke organisaties die klussen willen uitvoeren binnen ARUBA DOET en biedt begeleiding bij het bedenken en indienen van projecten. De projectmedewerker organiseert bijeenkomsten, werkt mee aan de marketingcampagne en houdt contact met diverse sociale en commerciële partners. Daarnaast verricht de projectmedewerker hand en span diensten. De projectmedewerker houdt overzicht van de aanvragen biedt ondersteuning bij het compleet maken van de aanvragen en begrotingen. De projectmedewerker vertegenwoordigt CEDE Aruba, het project ARUBA DOET en werkt eventueel samen met een andere projectmedewerker in teamverband.

Profiel:

- HBO werk- en denkniveau;
- Organisatietalent en instaat om te 'multitasken';
- Communicatieve, commerciële en sociale vaardigheden;
- Goed samen kunnen werken in een team;
- Klantvriendelijk, efficiënt en zorgvuldig;
- Heeft eigen vervoer;
- Beschikbaar vanaf eind september 2019 tot en met eind maart 2020 (6 maanden), gemiddeld 20 uren per week flexibel in te delen in verband met piektijden en incidenteel buitenkantoor tijden;
- Ervaring in een soortgelijke functie en het organiseren van campagnes/events;
- Uitstekende mondelinge en schriftelijke uitdrucksvaardigheden (Papiamentu, Nederlands en Engels;

Een uitgebreide functieomschrijving is op verzoek beschikbaar.

Uw digitale sollicitatiebrief kunt u richten aan het bestuur van CEDE Aruba, Beatrixstraat 8, Oranjestad en per mail verzenden uiterlijk 19 augustus 2019 inclusief uw curriculum vitae en een foto naar cedearuba@setarnet.aw

**Aruba Animal Shelter**
Cats and Dogs
awaiting Adoption
www.arubaanimalshelter.com

**OPENING NEW TUI TRAVEL STORE ON AUGUST 8TH!**
COME AND GET THE MOST OUT OF YOUR NEXT TRAVEL EXPERIENCE AT OUR NEW STORE, JUST TWO DOORS DOWN FROM OUR CURRENT OFFICE.



SCAN THE QR-CODE, DOWNLOAD YOUR BOARDING PASS AND CHECK-IN AT OUR NEW STORE ON AUGUST 8 AND 9 FOR A CHANCE TO WIN A TICKET TO AMSTERDAM

CHECK-IN & WIN



**FCCCA**
Fundacion Cas Pa Comunidad Arubano

Stichting Fundacion Cas pa Comunidad Arubano, is een stichting die ten doel heeft in het belang van de volkshuisvesting en wijkvoorzieningen werkzaam te zijn in Aruba. Hoofdactiviteiten zijn: Kredietverstrekking voor bouw en koop van eigen woning; Verhuur van sociale huurwoningen en overige panden; Projectontwikkeling, directievoering en toezicht van woningbouwprojecten; Onderhoud en renovatie van woningen; Bewonersbegeleiding en wijkbeheer, Verzekeringsbemiddeling voor eigen klanten en Makelaardij.

FCCA heeft momenteel een vacature voor:

Financiële Controle & -Rapportage Medewerker

De Financiële Controle & -Rapportage Medewerker zorgt voor het bijdragen aan de continue correctheid en volledigheid van de financiële administratie als deel van de controle-team van de afdeling. De werkzaamheden vinden plaats onder leiding van de Manager Financiële Controle & -Rapportage.

Jouw werkzaamheden als Financiële Controle & -Rapportage Medewerker zijn:

- Verrichten van de volledigheids- en verbandcontroles op de financiële administratie;
- Maken van periodieke aansluitingen en specificaties van alle balansposten en verlies- en winstposten van de grootboekadministratie;
- Analyseren en rapporteren van financiële bevindingen en informatie geven ter verbetering van procedures;
- Uitvoeren van kascontrole;
- Tijdig en correct rapporteren van kwartaal-, halfjaar- en jaarverslagen;

Van een Financiële Controle & -Rapportage Medewerker verwachten wij:

- Een afgeronde hbo-opleiding in de administratieve- of bedrijfseconomische richting;
- 3-5 jaar relevante werkervaring;
- Kennis van de IFRS-regels is een pré;
- Analytisch inzicht en kennis op financieel gebied;
- Zelfstandig een jaarrekening kunnen opstellen;
- Zelfstandig-, nauwkeurig-, tijdig- en zorgvuldigheid;
- Beheersing van het MS Office pakket en in staat zijn om met financiële software programma's en spreadsheet en Crystal Reports te werken;
- Vaardigheid in schriftelijke rapportage, zowel in Nederlands en Engels.

Je past goed in deze functie als je analytisch, verantwoordelijk, stressbestendig en samenwerkingsgericht bent.

Wij bieden:
Een uitdagende functie in een succesvolle bedrijfsomgeving. Daarnaast een arbeidscontract met salariering en arbeidsvoorwaarden conform de FCCA CAO.

Interesse in deze werkplek?
Stuur je motivatiebrief en Curriculum Vitae uiterlijk 7 augustus 2019 naar mail@fccca.com t.a.v. Veronie Vingal, Hoofd Human Resources. Voor meer informatie kun je contact opnemen met HR-afdeling Andreina van Romondt op telefoonnummer 5223222 of 522284

ATA: Toerist moet meer waar voor zijn geld krijgen

ORANJESTAD — Aruba moet meer nadruk leggen om erop toe te zien dat toeristen meer waar voor hun geld krijgen. Aruba Tourism Authority (ATA) reageert op het bericht dat Aruba wereldwijd op de vierde plek staat als het gaat om de hoogste gemiddelde inkomsten voor alle beschikbare hotelkamers (RevPar).

Het toerisme-bureau reageert op het vorige week verschenen nieuwsbericht dat aanvankelijk door een zender in Hawaï werd gepubliceerd waarin staat dat kamers op Aruba tot de duurste behoren. Op de lijst dat gecompileerd is door Hawaiï Tourism Authority staat onder meer dat Aruba met een RevPar van 259,47 dollar in de maand juni goedkoper is dan de Malediven, Frans Polynesië en Maui. Verder is het duurder dan onder meer Cabo San

Lucas, Fiji, Bali, Phuket, Cancun en Puerto Rico.

ATA wijst erop dat voor dat geld toeristen graag meer dan alleen zon, zee en strand willen en steeds meer unieke ervaringen zoeken. ATA zelf laat regelmatig het bedrijf Travelsat enquêtes uitvoeren onder toeristen om te peilen of zij tevreden zijn met wat hen op Aruba wordt geboden. Voor wat betreft onder meer kwaliteit en gastvrijheid scoort Aruba relatief

goed, maar vaker geven toeristen aan dat ze voelen dat ze niet genoeg krijgen voor het geld dat ze voor hun verblijf neertellen, aldus ATA. Het toerismebureau noemt het echter geen alarmerende trend, maar wel een die in de gaten gehouden moet worden. Vanochtend gaf Toerisme-minister Dangui Oduber (MEP) ook een reactie op de kwestie. Volgens de minister zorgt de hoge prijs er niet voor dat toeristen wegblijven. De cijfers van vorig jaar en dit jaar tot nu toe tonen groei aan en de hotelsector is aan het investeren in het toeristisch product zodat bezoekers waar voor hun geld krijgen, aldus de bewindsman.

Nog altijd geen gelijke kansen voor Curaçaose atleten

LIMA — “Als Curaçaose sporters geen financiële ondersteuning krijgen vanuit het International Olympisch Comité (IOC) voor de Zuid-Amerikaanse Spelen, kunnen ze zich minder goed voorbereiden dan de andere sporters.” Dat zegt de Curaçaose wielrenner Hillard Cijntje.

Aanleiding voor deze uitspraak van Cijntje is het besluit van de Zuid-Amerikaanse Sportorganisatie Organización Deportiva Sudamericana (ODESUR) om Curaçao te accepteren als ‘geassocieerd lid’. Dat klinkt als goed nieuws, maar er zit een addertje onder het gras. Dat schrijft Kim Hendriksen voor het *Caribisch Network*. “Geassocieerd lidmaatschap houdt in dat Curaçaose atleten mogen deelnemen aan de Spelen, maar dat Curaçao geen stemrecht krijgt in vergaderingen en ook geen aanspraak kan maken op financiële ondersteuning vanuit ODESUR”, vertelt Nicole Hoevertsz die in het hoofdbestuur van de Olympische Spelen en de Pan-Amerikaanse Spelen zit. Dit heeft niet alleen verregaande gevolgen voor de ontwikkeling van de sporters, maar ook voor de sportieve zichtbaarheid van Curaçao wereldwijd.

Geen eerlijke kans
Wielrenner Cijntje maakt



zich zorgen. “Ze verwachten dat wij medailles halen maar het is geen eerlijke kans tegen de VS, Colombia, Brazilië en andere grote landen. Er is op Curaçao niet genoeg geld om de sporters op hetzelfde niveau voor te bereiden op de wedstrijden. Ook zijn er geen trainingskampen. Die heb je wel nodig om op dit niveau mee te kunnen doen”, legt de Curaçaose wielrenner uit. Thakaidzwa Doran, Laïsson van de Curaçaose sporters in het Arubaanse team, beaamt het verhaal van Cijntje. En hij legt nog een probleem bloot: “Omdat Curaçaose sporters geen kans hebben om op dit niveau uit te komen, kiezen ze ervoor om voor Aruba uit te komen om zo toch op het hoogste niveau mee te kunnen doen. Hetzelfde gebeurt ook binnen het honkbalteam. De honkballers kiezen er ook voor om voor Nederland te spelen, omdat het daar beter is.”

Niet onder eigen vlag
Dit jaar wordt tijdens de Pan-Amerikaanse Spelen

(PanAm) in de Peruaanse hoofdstad Lima de ongelijke positie van Curaçaose atleten weer pijnlijk duidelijk. Na de Olympische Spelen is dit het belangrijkste sportevenement ter wereld, maar omdat Curaçao niet wordt erkend als onafhankelijk land, kunnen de spelers niet onder de Curaçaose vlag meedoen. Om de atleten toch tegemoet te komen, zijn de Curaçaose sporters toegevoegd aan het team



Foto's: Caribisch Network

van Aruba en komen ze onder de vlag van Aruba uit. Op dit moment komen zes Curaçaose sporters uit onder de Arubaanse vlag op het toernooi.

Eerste Curaçaose indoor fietser op hoog niveau

Wielrenner Hillard Cijntje is een van de Curaçaose sporters die in Peru op de Pan-Amerikaanse Spelen dit jaar uitkomt onder de Arubaanse vlag. Vorige week eindigde hij als dertiende van de zeventien tijdens het onderdeel ‘indoor fietsen’. “Hij is de eerste Curaçaose sporter die op zo’n hoog niveau indoor heeft gefiets”, vertelt zijn begeleider Thakaidzwa Doran. “Het was een mooie ervaring, maar wel zwaar werk”, vertelt Cijntje. De omstandigheden zijn voor de Curaçaose sporter zwaar. De temperatuur is 10 graden en dat is behoorlijk afzien, volgens Cijntje. Op 7 augustus en op 10 augustus moet hij weer aan de bak, dan fietst hij zijn ‘tjiddrit’ en de wegwedstrijd.

Ahata heeft goals Sportboys opgeknapt

ORANJESTAD — De Aruba Hotel And Tourism Association (Ahata) heeft onlangs een bijdrage geleverd aan het verder opknappen van het voetbalveld van sportvereniging Sportboys. Zo hebben ze het frame van de goals gerepareerd, alsook de netten die achter de goals hangen. Ahata laat weten dat ze deze hulp hebben gedoneerd, nadat zij een aantal maanden geleden bij het sportveld betrokken waren geraakt tijdens het jaarlijkse vrijwilligersevenement Aruba Doet. De instantie hielp toen met het opknappen van de club door middel van het verven van de muren en zag toen dat er ook andere zaken bij de vereniging moesten worden aangepakt. Aangezien ze beseffen dat het veld dagelijks wordt gebruikt door jongeren voor zowel voetbal als andere activiteiten, heeft Ahata besloten



deze donatie te doen. “Met deze reparaties heeft Ahata als doel om de kinderen en jongeren te steunen om efficiënt te kunnen blijven trainen”, aldus de instantie.



ORANJESTAD • BARCADERA

De Aruba Ports Authority is voornemens in het openbaar aan te besteden:

“Reconstructie verharding Haven Oranjestad”

Volgens werkschrijving KD nr. 2-2019.

Korte omschrijving van het werk:
“Het reconstrueren van de verhardingen van de Bertha, Charlie, Dick en Eva kades in de haven van Oranjestad.”

Uitvoeringstermijn: 14 werkbare werkweken.

Het bestek is vanaf **5 augustus 2019** verkrijgbaar bij de Aruba Ports Authority N.V. tegen betaling van Afl. 150,- .
De betaling te voldoen bij de kassier van de Aruba Ports Authority.
De openbare bescheiden liggen ter inzage vanaf **5 augustus 2019** bij de Aruba Ports Authority N.V.

Inlichtingen worden verstrekt op **8 augustus 2019** om 10.00 vm. bij de Aruba Ports Authority N.V.
De Nota van Inlichtingen wordt vastgesteld op **12 augustus 2019** en is vanaf die dag verkrijgbaar bij de Aruba Ports Authority N.V.
De openbare aanbesteding vindt plaats op **23 augustus 2019** om 11.00 vm. op het kantoor van de Directeur van de Aruba Ports Authority N.V.
De L.O.A. L.B. 1996 nr. 58 is op deze aanbesteding van toepassing.
De directievoering wordt uitgevoerd door de Aruba Ports Authority N.V./KD Consult
De gestanddoeningstermijn is 60 dagen.

De inschrijver moet bij zijn inschrijving de volgende vereisten overleggen:

1. Bewijs van inschrijving in het register van de Kamer van Koophandel;
2. Een lijst van in te schakelen onderaannemers;
3. Specificatie inschrijvingsom;
4. De overige in het bestek genoemde stukken.

Port Administration Building | Lloyd G. Smith Boulevard 23 | Oranjestad | Aruba | D.W.I.
T. +297 5234300 | F. +297 5234343 | E. info@arubaports.com | W. www.arubaports.com





CREATE YOUR ESCAPE

- 2.0L 4 cylinder 16 valve DOHC
- 6 Speed automatic transmission
- SKYACTIV technology
- Well equipped

Mazda CX-3 ENTRY
AWG 48,800 (INCLUDING TAXES)

zoom-zoom



Tanki Leendert 122, Aruba
T: +297 582-3838

Opening hours: 8:00 am - 12:00 pm | 1:30 pm - 5:30 pm
Saturday 9:00 am - 1:00 pm

 MazdaAruba

“Cerca Dios so mi alma ta na paz, ta di dje mi salbacion ta bin”
Salmo 62:1

Cu inmenso tristesa, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta participa fayecimento di nos querida Mama, Wela, Bisawela, Ruman, Tanta y Madrina:

Sra. Catalina Teresa Antonette-Lampe
Mihor conosi como “Mami”, “Mamayo”
* 20-05-1922 - †02-08-2019
Viuda di Oscar Victor Antonette



Na number di su Yuunan: Gilbert y Olga Antonette-Maduro
Diana Antonette
†Lionel y Marietje Antonette-Webb
Olga y Franklin Granadillo

Nietonan: Sharon y Klaas Timmer-Antonette,
Sharmaine Werleman-Antonette y Dean Silva
Alydia y Ryan Oduber-Wever
Pierangely y Guillermo Londoño-Wever
Liomara Antonette y Daniel Nascimento
Omaira y Eugene Courtar-Antonette
Omar Antonette
Charlotte Piedrahita

Bisnietonan: Elisabeth, Jasper, Jordy, Gael, Rai, Aidimara, Julian, Jllian,
Dy-Onn, Dy-Shanely, Dy-Orr, Dy-Angely, Xiara,
Xavier y Lionel

Rumannan: Sra. Vda. Ageda Bilderbeek-Lampe y famia
Sr. Vdo. Benjamin-Lampe
Sra. Vda. Lourdes Smouter-Lampe
Rufino y Olivia Lampe-Thijm y famia
Sra. Vda . Olga Koetsier-Lampe

Cuñanan: Sra. Vda. Juanita Lampe-Trimon y famia
Sra. Vda. Ina Lampe y famia na Merca y famia
Sra. Vda. Aizy Lampe-Felix y famia
Sra. Vda. Myrna Dijkhuizen-Antonette y famia na Korsow

Ihanan: Emma Willems, Julian, Holmond, Venetia Maduro, Elizabeth Maduro, Miriam Laufer, Judith Lampe, Lientje Koopman, Myrna Dijkhuizen, Juan Lampe. Subrino y subrinanan, primo y primanan, famia na Korsow, Colombia, Merca, Israel, Boneiro, Spanja y Hulanda. Ayudantenan: Arelys Gonzalez y Lola Geerman. Demas famia: Antonette, Lampe, Maduro, Webb, Granadillo, Timmer, Werleman, Silva, Wever, Oduber, Londoño, Courtar, Nascimento, Bilderbeek, Smouter, Koetsier, Visser, Peterson, Trimon, Kock, Arends, Croes, Thijm, Dijkhuizen, Felix, Piedrahita, Aleman-Escalante, Jacobs, Arias, Wong-Fat, Pellicer, Becher, Batsir, Paiken, Koolman, van Loon, Koopman, Woisky, Profet, Marietta, de Lannoy, Schouwe, Vrolijk, Matthews, Thode.

Dispensa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun familiar of conocir.

Ta invita tur bisña, amigo y conocinan pa asisti na e acto di despedida cual lo tuma lugar **diamars 6 di Augustus 2019** na Aurora Funeral Home & Crematory di 2 or pa 4 or di atardi. Acto di cremacion lo tuma lugar den seno di yunan, nietonan y rumannan. Despues di acto di cremacion no por ricibi bishita na cas. Enbes di flor of krans lo tin un box disponibel pa un donacion na Koningin Wilhelmina Kankerfonds.

Euro

Omlaag

AMSTERDAM — De Europese beurzen gingen vandaag opnieuw hard omlaag. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde tegen het middaguur 1,8 procent in het rood op 544,54 punten. Vrijdag kelderde de hoofdinde

al 3,2 procent. De MidKap raakte 1,6 procent kwijt tot 808,80 punten. De beurzen in Parijs, Frankfurt en Londen leverden tot 2 procent in. De Europese staalbedrijven en chipbedrijven die zwaar hebben te lijden onder de internationale handelsspanningen gingen opnieuw in de uitverkoop. In Londen zakten de mijnbouwers Anglo American en Antofagasta tot 3,9 procent. Staalconcern ThyssenKrupp daalde 3,3 procent in Frankfurt. De chipmakers Dialog Semiconductors en STMicroelectronics verloren 1,6 en 3,5 procent. Op het Damrak daalden chipmachinemaker ASML en chiptoeleverancier Besi ruim 2 procent. De euro was 1,1146 dollar waard, tegen 1,1111 dollar op vrijdag.

Tokio

Verlies

TOKIO — De aandelenbeurs in Japan is vandaag opnieuw met een fors verlies gesloten. De toonaangevende Nikkei in Tokio sloot 1,7 procent in de min op 20.720,29 punten. Dat is het laagste niveau in twee maanden tijd. Vrijdag raakte de hoofdinde

al 2,1 procent kwijt. Een stijging van de Japanse yen zorgde voor koersverliezen onder de exportbedrijven. Automaker Nissan en technologieconcern Panasonic, die veel producten verkopen buiten Japan, zakten 4,3 en 3,7 procent. Kobe Steel kelderde ruim 15 procent tot het laagste niveau in zeven jaar. De Japanse staalmaker verlaagde zijn verwachting voor het hele jaar. De Hang Seng-index in Hongkong noteerde tussen

Wall Street

In de min

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag stevig in de min geopend, nadat Wall Street vorige week al in mineur eindigde.

De Dow-Jonesindex noteerde kort na de openingsbel 1,6 procent lager op 26.063 punten. De breder samengestelde S&P 500 verloor 1,7 procent op 2884 punten en technologiebeurs Nasdaq zakte 2,2 procent tot 7831 punten. Techreus Apple ging in de eerste handelsminuten zo'n 3 procent omlaag, in het kielzog van de spanningen, die de vraag naar iPhones en andere apparaten naar verwachting geen goed zal doen. Ook andere grote techbedrijven als Google-moeder Alphabet, Facebook, Netflix en Amazon stonden tot meer dan 3 procent in het rood. Een vat Amerikaanse olie kostte 2,1 procent minder op 54,47 dollar. De prijs van Brentolie daalde ook 2,1 procent, tot 60,61 dollar per vat. Dat de prijzen zakken is het gevolg van de mogelijke mindere vraag in de nasleep van het handel

Zuid-Korea: Japan voert economische aanval uit

SEOUL — Zuid-Korea heeft Japan opgeroepen om terug te komen op het ‘roekeloze en risicovolle’ besluit om de export naar het schiereiland te beperken. Volgens de Zuid-Koreaanse premier Lee Nak-**yon voeren de Japanners een ‘economische aanval’ uit op Zuid-Korea, na het afwijzen van diplomatieke gesprekken en van bemiddeling door de Verenigde Staten.**

De spanningen tussen de twee landen zijn hoog opgelopen sinds Japan zijn buurland afgelopen week van een

zogenoemde ‘lijst van witte landen’ met handelsvoordelen heeft gehaald. Zuid-Korea kwam daarna met een

soortgelijk maatregel. Japanse en Zuid-Koreaanse bedrijven dreigen de dupe te worden, omdat ze voor de handel van veel producten nu eerst een vergunning moeten krijgen. Eerder legde Japan al de export van diverse materialen voor de technologie-sector naar Zuid-Korea aan banden. Dat kan de chip-industrie en productie van

beeldschermen raken. Beide landen steggelen over compensatie voor Zuid-Koreaanse dwangarbeiders tijdens de Tweede Wereldoorlog. De hoogste Zuid-Koreaanse rechtbank oordeelde vorig jaar dat een Japans bedrijf schadevergoedingen moet betalen. Maar Japan zegt dat de kwestie al werd opgelost door een verdrag uit 1965.



De werknemers van de werf voeren al meer dan een week actie.

BELFAST — De Noord-Ierse scheepswerf waar de Titanic is gebouwd staat op het punt failliet te gaan. Harland and Wolff Heavy Industries bouwde na de Titanic-ramp nog jaren schepen, maar legde zich later meer toe op windturbines en het repareren van schepen en olieplatformen.

Het bedrijf heeft alle resterende 130 medewerkers boventallig verklaard, meld-

den Britse media. De scheepsbouw is nog

geheel verdwenen uit Noord-Ierland. Ooit werkten er nog 35.000 mensen bij Harland and Wolff Heavy Industries. De werf heeft het al jaren financieel moeilijk en is door de Noorse eigenaar, Dolphin Drilling, in de verkoop ge-

zet. Mogelijke kopers zouden pas willen toeslaan na een faillissement, om met een schone lei te kunnen beginnen. De werknemers van Harland and Wolff Heavy Industries voeren al meer dan een week actie.

Pakketjes stuwen omzetgroei PostNL

DEN HAAG — PostNL heeft in het tweede kwartaal geprofiteerd van de nog altijd toenemende vraag naar de bezorging van pakketjes. De omzet van het postbedrijf steeg daardoor, ondanks dat de hoeveelheid brievenbuspost opnieuw afnam. Ook de winst van PostNL, dat zijn Duitse dochter Postcon verkocht, steeg.

Het aantal bezorgde pakketten ging met 13 procent omhoog. Inmiddels is e-commerce goed voor meer dan de helft van de omzet. De hoeveelheid brievenbuspost nam met 9,8 procent af. De omzet steeg naar 681 mil-

joen euro, van 666 miljoen euro een jaar eerder. Onder de streep bleef 25 miljoen euro over. PostNL houdt vast aan zijn verwachtingen voor heel 2019. PostNL wacht nog altijd op de zegen van de Autoriteit

Consument & Markt voor zijn geplande overname van branchegenoot Sandd. Topvrouw Herna Verhagen herhaalde dat bij een afwijzing PostNL en Sandd zullen aankloppen bij de staatssecretaris van Economische Zaken om de deal alsnog van de grond te krijgen. PostNL verkoopt zijn Duitse dochterbedrijf Postcon aan Quantum Capital Partners. Dat heeft het Nederlandse bedrijf bekendge-

maakt zonder financiële details te geven. Postcon, dat een marktaandeel van rond de 10 procent heeft in Duitsland, stond al langere tijd te koop. De verkoop wordt naar verwachting nog dit jaar afgerond.

HSBC zet mes in banen na vertrek topman

LONDEN — De Britse bank HSBC gaat meer dan 4000 banen schrappen door alle geleidingen. Topman John Flint vertrekt al na anderhalf jaar als topman. Dat maakte de bank vandaag bekend zonder een duidelijke reden te geven.

“We schrappen minder dan 2 procent van ons personeel wereldwijd. Maar we besparen straks 4 procent van onze loonkosten”, zei financieel directeur Ewen Stevenson in een toelichting. Flints vertrek kwam als een verrassing. Zijn taken worden tijdelijk overgenomen door Noel Quinn (57),

momenteel hoofd van de internationale divisie van de bank. Flint was al begonnen met het schrappen van banen. Hij had in april een kostenbesparingsprogramma aangekondigd. Veel banken snijden in het personeelsbestand om de kosten te verlagen. Banken hebben onder meer last van

de lage rentes en internationale handelsspanningen. HSBC opende ook de boeken over de eerste helft van het jaar. Het zag de winst voor belasting met bijna 16 procent aandikken tot 12,4 miljard dollar. De omzet kwam bijna 8 procent hoger uit op 29,3 miljard dollar. Verder gaat de bank voor 1 miljard dollar aandelen inkopen. HSBC heeft zijn hoofdkantoor in Londen maar doet een groot deel van zijn zaken in Azië.

China slaat terug in handelsstrijd

PEKING — De handelsspanningen tussen de VS en China lopen verder op nu Peking tegenmaatregelen heeft genomen in een reactie op het dreigement van hogere Amerikaanse importtarieven op Chinese goederen. Peking stond vandaag toe dat de yuan zakte naar het laagste niveau in tien jaar, en schortte de inkoop van Amerikaanse landbouwproducten op.

China heeft een ruim een jaar lang geprobeerd om de Amerikaanse president Donald Trump te bewegen af

te zien van hogere importtarieven. De aankondiging van Trump spoorde China aan terug te slaan. De nieuwe

Amerikaanse sancties zouden per september ingaan. China had eerder al gewaarschuwd dat het met tegenmaatregelen zou komen. De aankondiging zetten de financiële markten onder druk. Beleggers zochten hun heil in ‘veilige’ investeringen als goud, de Japanse yen en Amerikaanse staatsobligaties.

VOORUITBLIK op de beursweek

AMSTERDAM — Beleggers krijgen in de nieuwe beursweek weer een reeks kwartaalresultaten van grote bedrijven om te verwerken. Op de financiële markten blijft het dus druk en er is zeker geen sprake van een rustige zomerperiode. Naast al het bedrijfsnieuws zijn de handelsspanningen in de wereld verder opgelopen en blijft de brexit de gemoederen bezighouden.

Van de in Amsterdam genoteerde fondsen geven onder meer PostNL, ABN Amro en supermarktoncern Ahold Delhaize een kijkje in de boeken. PostNL is vandaag voorbeurs als eerste aan de beurt, de twee andere volgen later in de week. Buiten Nederland komen grote bedrijven als de Britse bank HSBC, Disney, Adidas en industrieconcern ThyssenKrupp met cijfers. Op macro-economisch vlak gaat de aandacht verder uit naar cijfers over de industriële productie in onder andere Duitsland, de Chinese handelsbalans en de economische groei in Groot-Brittannië.

Ook komt het Internationaal Energie Agentschap (IEA) weer met zijn maandelijks rapport over de oliemarkten. Daarbij is vooral de analyse over Iran interessant. Volgens de Iraanse staatstelevisie heeft het land in de Perzische Golf voor de derde keer dit jaar een buitenlands schip in beslag genomen. Aan het handelssconflict tussen de Verenigde Staten en China lijkt voorlopig nog geen einde te komen. De Europese beurzen gingen afgelopen week met zware verliezen het weekeinde in na dreigementen van de Amerikaanse president Donald Trump over nieuwe handelsbeperkingen voor producenten uit China. Daarmee verbrak hij de ‘wapenstilstand’ in de handelsoorlog die de beurzen al tijden in zijn greep houdt. Peking liet weten tegenmaatregelen te nemen.

Het is de laatste dagen eveneens hommeles tussen Japan en Zuid-Korea, omdat Japan zijn buurland van een zogenaamde ‘lijst van witte landen’ met handelsvoordelen heeft gehaald. Zuid-Korea kwam met een soortgelijke maatregel. Japanse en Zuid-Koreaanse bedrijven dreigen nu de dupe te worden. Beide landen steggelen over compensatie voor Zuid-Koreaanse dwangarbeiders tijdens de Tweede Wereldoorlog. Daarnaast heeft de Britse regering van Boris Johnson er bij de leiders van de Europese Unie op aangedrongen om de brexit-overeenkomst te heronderhandelen. Volgens de Britten is ‘de politieke realiteit veranderd’ sinds de Europese verkiezingen eerder dit jaar.

AH onderzoekt verkopen via bol.com

ZAANDAM — Albert Heijn (AH) heeft onderzoek gedaan naar de mogelijkheid om een deel van het assortiment ook via zusterbedrijf bol.com te verkopen. “We testen en verkennen regelmatig nieuwe mogelijkheden en concepten”, zegt een woordvoester van de supermarkt tegen vakmedium Distrifood. “Dit was daar een van. Er zijn geen plannen dit idee te realiseren.”

Albert Heijn had de ‘bol.com-supermarkt’ in een online-enquête voorgelegd

aan klanten. Die kregen daarbij een bol.com-webpagina te zien. Ook werd een specifieke AH-pagina met verwijzing naar de bol.com-dienst getoond.

Een woordvoester van bol.com zegt niet betrokken te zijn geweest bij de enquête. Wel heeft bol.com zelf ook een kleinschalig onderzoek ‘naar een tiental klanten’ gestuurd afgelopen maand. “Daarin stonden enkele vragen over het assortiment en interesse in het algemeen, zoals vluchten en andere services”, reageert ze op vragen van Distrifood.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	5-Aug			5-Aug			
DOW JONES	25.883,61	-2,27%	AEX	540,94	-2,41%		
S&P 500 INDEX	2.869,18	-2,14%	ARCELORMITTAL	12,76	-4,43%		
NASDAQ	7.761,53	-3,03%	AEGION NV	3,98	-3,71%		
AMAZON.COM INC	1.773,85	-2,71%	KONINKLIJKE AHOL	20,24	-0,95%		
APPLE INC	194,89	-4,57%	AKZO NOBEL	81,99	-1,74%		
BAIDU INC-SPADR	100,56	-6,68%	ASML HOLDING NV	190,84	-3,40%		
BERKSHIRE HATH-B	199,86	-1,49%	DSM (KONIN)	107,00	-4,38%		
BOEING CO/HA	330,42	-2,89%	HAL TRUST	139,40	-0,85%		
CI GROUP INC	65,50	-3,13%	HEINEKEN NV	93,38	-3,17%		
COCA-COLA CO	52,38	0,09%	ING GROEP NV	8,85	-4,33%		
COSTCO WHOLESALE	266,00	-2,39%	KPN (KONIN) NV	2,65	-0,38%		
WALT DISNEY CO	138,49	-2,27%	KONINKLIJKE PHIL	41,03	-1,62%		
3D SYSTEMS CORP	8,11	-4,14%	RANDSTAD NV	43,01	-2,49%		
EBAY INC	39,25	-3,24%	ROYAL DUTCH SHA	25,68	-2,28%		
FACEBOOK INC-A	182,45	-3,48%	TOMTOM	10,32	-1,06%		
GENERAL ELECTRIC	9,84	-3,60%	TOTAL SA	44,14	-1,33%		
ALPHABET INC-A	1.158,08	-3,20%	UNILEVER NV	50,92	-1,91%		
HP INC	19,21	-4,62%	W.P. STEWART HOL	540,45	-0,76%		
HOME DEPOT INC	205,83	-2,98%					
INTEL CORP	46,82	-3,82%	SCOTIABANK FUNDS				2-Aug
BERKSHIRE HATH-B	129,82	-0,85%	BGF CONT EUR FLEX				28,68
MICROSOFT CORP	133,38	-2,57%	BGF FIX INC GBL OP				14,58
PROCTER & GAMBLE	115,46	-0,84%	BGF GBL ALLOCATION				56,95
ROYAL DUTCH-ADR	57,27	-1,95%	BGF USD CORE BOND				17,23
STARBUCKS CORP	93,85	-1,74%	BGF USD HY YIELD BND				34,31
TWITTER INC	40,35	-5,83%	TEMPLETON GBL BND				26,17
WALMART INC	106,58	-2,58%	TEMPLETON ASIAN SM				51,03
EXCHANGE TRADED FND	5-Aug		CURRENCIES				5-Aug
ALERIAN MLP - AMLP	9,38	-2,14%	YENUSD				106,000
ISH GBL HY BD - GHY	48,45	-0,40%	EURUSD				1,198
ISH BOXX HY BD - HYG	85,62	-0,89%	CANUSD				1,3197
ISH SELECT DIV - DIVY	97,05	-1,73%	GBPUSD				1,2167
ISH MSCI EMTK - EEM	39,18	-3,38%	COMMODITIES				5-Aug
ISH MSCI PAC - EPP	44,08	-3,37%	OIL WTI				55,25
ISH RUSSEL - INV	167,84	-2,41%	GOLD				1464,64
ISH S&P 500 - SPY	175,03	-2,33%	SILVER				16,35
ISH EUROPE - IEV	41,54	-1,80%	WHEAT				489,00
INVESCO QQQ TRUS	181,52	-3,11%					
INVESCO DB COMMO	15,07	-0,49%					
SPDR S&P INT DIV-DWX	37,93	-1,29%					
SPDR S&P MID 400	340,02	-2,50%					
SPDR S&P 600 SMA	65,05	-2,34%					
VANGUARD REIT - VNQ	88,06	-1,41%					
WSDMTR JAP H EQ-DXJ	45,99	-2,83%					
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916



Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Nieuwe verbrandingsoven Selikor voor speciaal afval

WILLEMSTAD — Selikor heeft vrijdag een nieuwe ‘waste incinerator’ in gebruik genomen, een verbrandingsoven voor speciaal afval. Hieronder wordt verstaan medisch afval van het ziekenhuis, in beslag genomen drugs, vertrouwelijke documenten maar ook kadavers. Het is afval dat niet zo maar begraven kan worden op de landfill van Malpais.

Speciaal afval beslaat jaarlijks 1 procent van het totale afval dat naar de landfill op Malpais wordt gebracht, aldus Selikor-directeur Wesley Kook vanmorgen. De nieuwe verbrandingsoven is aangekocht in Liverpool, Engeland, en de totale kosten inclusief de industriële werken, bedragen twee miljoen gulden. Ook is er een speciale *scrubber* voor aangeschaft die de uitstoot van de verbranding beperkt. De nieuwe incinerator moet zo’n tien jaar meegaan. De oude verbrandingsoven heeft, na enkele grote onderhoudsbeurten, tot het laatste moment zo’n vijftien jaar gewerkt en is nu afgeschreven, aldus Kook.



Afvalberg

De nieuwe incinerator is dus enkel bestemd voor speciaal afval. Het vraagstuk of er voor de groeiende afvalberg op Malpais in de toekomst een grote incinerator aangeschaft moet worden om het afval te blijven verwerken, speelt nog steeds. In de huidige situatie kan Malpais, waar het afval wordt begraven, misschien nog twintig jaar mee voordat het vol is. Tegenover verbranden staat

echter recycling van afval, of een combinatie van beiden. “Recycling is een *must do*”, zegt Kook. Maar dan moeten er ook installaties zijn om het afval voor recycling te scheiden van het afval dat niet brandbaar is. Nu is er nog niet voldoende afval om het op een rendabele manier te recyclen. Recyclen kost door het sorteren immers ook veel energie, middelen en mensen. Het vraagstuk om het (huis)afval op Cura-

çao op een nette manier te verwerken, is daarmee een continu proces. De nieuwe incinerator voor speciaal afval op Malpais werd tijdens een ceremonie officieel opgestart. Ook vond de ondertekening plaats van twee intentieverklaringen met de directies van nutsbedrijf Aqualectra en de particuliere onderneming Green Phenix. Verder werd ook een arbeidsovereenkomst getekend met elf nieuwe werknemers van Selikor.

In dit kader is het overigens nog interessant om het rapport van het Amsterdamse consultancybedrijf Arcadis te noemen dat in opdracht van het Arubaanse afvalverwerkingsbedrijf EcoGas werd opgemaakt en dat afgelopen maand werd gepubliceerd. Volgens Arcadis is afvalverwerking met een incinerator te duur, niet duurzaam en ontbreekt er nog te veel weten regelgeving op dit gebied, zoals de milieubelasting. Er is niet genoeg vuil om zonder extra kosten een incinerator te laten draaien en de *tipping fee* zou oplopen tot 420 florin. Een tipping fee is wat iemand moet betalen voor het storten van afval afhanke-lijk van het gewicht per ton. Deze fee draagt bij aan de operationele en onderhoudskosten van een landfill. Het consultancybureau adviseert daarom het voortzetten van recycling op het eiland.



De nieuwe incinerator voor speciaal afval werd gisteren officieel in gebruik genomen, in aanwezigheid van Milieu-minister Suzy Camelia-Römer (PIN) en Financiën-minister Kenneth Gijsbertha (MAN). Verder op de foto-combinatie de directeuren Wesley Kook (Selikor) en Darick Jonis (Aqualectra).

FLK bepleit actie Staten rond HNO-perikelen

WILLEMSTAD — De Staten moeten nou eindelijk eens overgaan tot dringende acties in verband met het project Hospital Nobo Otrobanda (HNO). Er moet haast worden gemaakt met de voorbereidingen voor het houden van een parlementaire enquête of om via een parallel traject in de Centrale Commissie besluiten te nemen, verklaart Anthony Godett van Frente Liberashon Kòrsou (FLK).

Godett is van mening dat het ziekenhuisproject, gezien alle perikelen en verdachtmakingen hierover, onder de loep genomen moet worden. Namens de nieuwe politieke beweging zette hij uiteen dat het parlement zich hierover moet buigen. Het oud-Statenlid refereert

aan de mogelijkheid om ministers en andere betrokkenen bij het HNO-project te ondervragen dan wel te interpellieren. Dit kan via een parlementaire enquête, of met een Commissie-vergaderingen en schriftelijke vragen. Godett haalt hierbij artikel 59 van de Staatsregeling aan en de artikelen 107

tot 115 van het Reglement van Orde.

Gezien de verdachtmakingen over en weer tussen huidige en oud-ministers en andere betrokkenen bij het HNO-project, vindt Godett dat het hoog tijd is voor een diepgaand onderzoek om meer duidelijkheid te verkrijgen; of de Staten komen met een parlementaire enquête of er wordt een parallel vergadertraject toegepast, of anders dient het Openbaar Ministerie ambtshalve in actie te komen om een strafrechtelijk onderzoek te beginnen.

PIN: Onderzoeken naar HNO-project versnellen

WILLEMSTAD — De leiding van Partido Inovashon Nashonal (PIN) wil dat eerder aangekondigde onderzoeken naar het project Hospital Nobo Otrobanda (HNO) worden versneld. De politieke partij steunt hierin haar minister van Gezondheid, Suzy Camelia-Römer, die herhaaldelijk aan de onderzoeken refereerde.

De top van de regeringspartij doelt op het onderzoek van de Algemene Rekenkamer Curaçao (ARC) en een parlementaire enquête. Tijdens een presentatie maandag in Fort Amsterdam riep Camelia-Römer via de aanwezige media de Statenleden op om haast te maken met de voorbereidingen voor de enquête. Nadat de regering bekendmaakte dat zij het Landsbesluit behorend bij het HNO-

project heeft ingetrokken, stuurde de PIN-leiding een persbericht rond waarin zij steun betuigt aan haar minister: “Zoals de Gezondheid-minister al uitgebreid verklaarde, dient een diepgaand onderzoek te worden ingesteld naar alle besluiten die bij de start van het project werden genomen.”

De PIN-top verwijst ook naar vermeende besluiten die Camelia-Römer als verantwoor-

delijke minister tot nu toe heeft genomen in een poging de kosten in de Volksgezondheidszorg te beheersen. De partijleiding refereert onder meer aan de uitzending van patiënten naar het buitenland, alsook de medicijnen- en specialistenvraagstukken.

Ten slotte verklaart de partijtop dat er haast moet worden gemaakt met het ARC-onderzoek en de voorbereidingen voor een parlementaire enquête naar het HNO-project. Het is vooralsnog niet bekend welke rol PIN-Statenlid Rennox Calmes zal vervullen om aan de wensen van de partijleiding en de minister te voldoen.

Sebi eist duidelijkheid van RvC Fundashon Kas Popular

WILLEMSTAD — Vakbond Sebi eist duidelijkheid van de Raad van Commissarissen (RvC) over tal van zaken die niet goed lopen bij woningbouwstichting FKP. Volgens Sebi-voorzitter Edward St. Jacobs moet de RvC haar verantwoordelijkheid nemen over het bij de stichting gevoerde beleid.

In een felle brief aan de RvC van FKP uit Sebi zijn bezorgdheid over de gang van zaken bij de stichting. In een reactie stelt St. Jacobs dat de vakbond, maar ook de FKP-werknemers, kennis hebben genomen van diverse ontwikkelingen die hen zorgen baren. “Er worden tal van uitgaven gedaan door de Raad van Bestuur (RvB) met projecten zoals Wechi. Wij willen weten of deze uitgaven wel op goedkeuring van de RvC kunnen rekenen en als dit zo is, dan willen wij ook weten waar dit vermeld staat in de begroting 2019 van FKP”, staat in de brief te lezen.

Sebi klaagt al langer over het functioneren van de RvB van FKP. In het recente verleden heeft de vakbond felle kritiek geuit op onder meer het uitblijven van de jaarrekeningen van de woningbouwstichting. FKP kampt al jaren met een achterstand. In een eerdere verklaring tegenover de *Amigoe* heeft FKP-directeur Arthur Con

aangegeven deze achterstand nog dit jaar te zullen inhalen. Sebi stelt in haar brief aan de RvC te willen weten hoe het staat met de jaarrekeningen over 2013 tot en met 2018, maar ook met de begrotingen over de periode van 2016 tot en met 2019. De vakbond vraagt tevens of deze jaarrekeningen en begrotingen inmiddels goedgekeurd zijn.

Rommelt

Het rommelt al een tijdje bij FKP. Eerder dit jaar zegde Sebi het vertrouwen in Con op. De vakbond houdt hem verantwoordelijk voor de problemen waar FKP op dit moment mee te kampen heeft, zoals onder meer dus het uitblijven van de jaarrekeningen, en daarnaast de hoge consultancy-uitgaven en het uitblijven van een beheerovereenkomst met de regering. Sebi riep Con op om de eer aan zichzelf te houden en vroeg de RvC om hierin stappen te ondernemen.

Waarschuwing nog geen gevolgen voor bestuur CBCS

WILLEMSTAD — De Centrale Bank van Curaçao en Sint Maarten (CBCS) stuurde vrijdag een officiële memo rond over de benoeming van de Raad van Bestuur, per 13 juni van dit jaar. De memo dateert van 29 juli en is ondertekend door Leila Matroos-Lasten, directeur-secretaris, en human resource manager Robin Corsen.

Zoals bekend is Bob Traa per 13 juni tot voorzitter benoemd. Matroos-Lasten werd per die datum benoemd tot directeur-secretaris en Jose Jardim tot financieel-economisch directeur. Matroos-Lasten fungeerde vóór de aanstelling van Bob Traa als waarnemend voorzitter van de CBCS, na het ontslag van Emsley Tromp. De ophef rond Matroos-Lasten de afgelopen maanden over het schenden van het bankgeheim, toen Neysa Isenia door de MAN werd voorgedragen als kandidaat-minister voor Economische Ontwikkeling, heeft nu nog geen gevolgen

voor de samenstelling van de nieuwe, officiële Raad van Bestuur. Matroos-Lasten kreeg op 13 juli, na een in- en extern onderzoek, een waarschuwing van de Raad van Commissarissen (RvC). “De RvC behoudt zich het recht voor om, indien daartoe aanleiding bestaat, zijn beslissing te herzien”, aldus de RvC afgelopen maand. Omdat het Openbaar Ministerie inmiddels een feitenonderzoek heeft aangekondigd, onthoudt de RvC zich ervan om verdergaande beslissingen te nemen en publiekelijk een uitgebreider feitenrelaas te geven.

Neysa Isenia deed eerder dit jaar aangifte tegen de CBCS en Matroos-Lasten vanwege het schenden van de Landsverordening Toezicht Bank en Kredietwezen en het Bankstatuut. Ook oppositiepartij KdNT deed aangifte bij de Landsrecherche in verband met het schenden van het bankgeheim door de CBCS-top. Curaçao heeft het onderzoek overgedragen aan het OM van Aruba, om de onafhankelijkheid te waarborgen.

Afhankelijk van de uitkomst van dit onderzoek zal Matroos-Lasten al dan niet worden aangemerkt als verdachte. Indien het laatste het geval is, dan zal dat naar verwachting wel gevolgen hebben voor de samenstelling van de Raad van Bestuur van de CBCS.

Na vergadering regering en Solidaridat:

Rhuggenaath: Maatregelen niet van tafel, morgen weer overleg

WILLEMSTAD — De Curaçaose regering gaat niet in op de eis van Solidaridat Sindikal om de groeistrategie van tafel te halen en de aangekondigde maatregelen in te trekken. Dit heeft premier Eugene Rhuggenaath (PAR) vrijdag aangegeven tijdens een overleg met het samenwerkingsverband van tien lokale vakbonden. Solidaridat zal zich buigen over de volgende stappen.

Zowel Rhuggenaath als Solidaridat-woordvoerder Frensis Sillé omschreef het overleg van vrijdagmiddag als een goed gesprek. Het overleg, waarbij Solidaridat werd bijgestaan door vertegenwoordigers van pressiegroep Frente Amplio, kwam tot stand na een openbare algemene ledenvergadering van Solidaridat waarin het samenwerkingsverband zich uitsprak tegen de maatregelen en met acties voor maandag dreigde als deze niet van tafel gaan. Tijdens het gesprek gingen de premier en de Financiën-minister Kenneth Gijsbert-ha (MAN) in op de verschillende wegen die de regering op dit moment aan het be-

wandelen is om de financiële problemen van het eiland op te lossen, maar ook om de economie nieuw leven in te blazen. De ministers stonden eveneens stil bij de maatregelen die per 1 september van kracht moeten worden, maar die nog naar de Staten moeten worden gestuurd. Solidaridat hekelde het feit dat het verbond niet heeft geparticipeerd in de plannen die nu op tafel liggen. Rhuggenaath gaf aan dat in de groeistrategie rekening is gehouden met aanbevelingen zoals vermeld in het plan ReForSa Kòrsou; een plan bestaande uit economische projecten. “Dit plan is ondertussen goedgekeurd door de Raad van Ministers

(RvM) en een aantal onderdelen zijn opgenomen in de groeistrategie. Wij hebben eveneens besloten om een persoon die betrokken was bij de opstelling van het plan ook bij de uitvoering hiervan te betrekken”, geeft de premier in een toelichting aan.

Samenwerking

Echter, volgens de premier hamerde Solidaridat op het gebrek aan participatie bij het uitvoeren van het plan ‘groeistrategie’, maar volgens Rhuggenaath is de groeistrategie veel meer dan een plan. Hij omschrijft het als een strategie bestaande uit tal van onderdelen om de financiën van Curaçao op orde te krijgen, de economie nieuw leven in te blazen en het besturen van het eiland zo effectief en efficiënt te laten verlopen. Hij deed ook een oproep aan Solidaridat om met voorstellen te komen om een bijdrage te leveren. “Ik heb het dan ook niet over participatie, maar over samenwerking. Dat doen wij op dit moment al met hotelvereniging Chata en de Kamer van Koophandel. Als overheid hebben wij niet alle wijsheid in pacht. Als een organisatie met werkbare en praktische plannen kan komen, dan zou het onverantwoord zijn van de regering om hier niet naar te luisteren.”

Rhuggenaath verzocht tijdens het gesprek vrijdag Solidaridat dan ook met concrete alternatieven te komen. Solidaridat had toen geen plan voorhanden, maar heeft het voornamelijk over de noodzaak om met een plan opgesteld door verschillende maatschappelijke organisaties voor de komende dertig tot veertig jaar te komen om zo de problemen van Curaçao aan te pakken. De premier benadrukte echter wel dat de groeistrategie en de maatregelen op tafel blijven. “Doen we dat niet, dan zullen onze problemen alleen maar groter worden en lopen wij zelfs het risico dat wij in aanmerking komen voor hoger toezicht of een algemene maatregel van Rijksbestuur door het Koninkrijk. Dat wil niemand, dus niks doen is geen optie.”

Mandaat

Na de bijeenkomst gaf Sillé in een eerste reactie aan dat de regering heeft toegezegd relevante documentatie over de huidige financiële situatie, maar ook de maatregelen die genomen zullen worden, op te sturen. Deze documenten zouden zaterdag in een interne bijeenkomst van Solidaridat met experts van het samenwerkingsverband van tien lokale vakbonden worden besproken.

Water op Bonaire te duur voor kunukeros en tuinders

KRALENDIJK — De kunukeros van Bonaire zijn de wanhoop nabij nu het bijna onmogelijk is om gezuiverd afvalwater tegen schappelijke prijzen op hun akkertjes te krijgen. Tuinders in Rincon betalen thans 60 dollar voor 7 kubieke meter grijswater. Ze mogen niet langer zelf met hun eigen tank water ophalen bij de zuiveringsinstallatie van het Water- en Energiebedrijf Bonaire (WEB) op Plantage Aruba en zijn nu afhankelijk van de stichting Krusada, die als enige op het eiland beschikt over een watertruck van voldoende capaciteit en is aangewezen als de exclusieve distributeur van de overheids-nv.



Foto: Wim Roneijn

Volgens Julianka Clarendina van de stichting Echo is de levering van water een drama sinds de tankwagen van het WEB wegens mankementen buiten bedrijf is gesteld: “Vroeger had onze stichting een uitstekende regeling met het WEB en kwam er voldoende water onze kant op terwijl de kosten best meevielen – net iets meer dan 5 dollar per kuub. Sinds hun truck kapot is moeten we het dubbele neertellen en dat loopt in de papieren.” Echo coördineert een grootschalig herbebossingsproject nabij Rincon. De waterputten in

Ari Broers heeft de uitbreidingsplannen van zijn bedrijf Bon Tera in de ijskast gezet.

de omgeving kunnen vanwege de verzilting niet gebruikt worden. Ari Broers van tuinbouwbedrijf Bon Tera, de grootste producent van groente en fruit op het eiland, heeft zijn uitbreidingsplannen inmiddels in de ijskast gezet en vreest dat de herinvoering van een progressief watertarief de ‘nekslag’ voor zijn bedrijf zal betekenen. “Het ministerie van Infrastructuur en Waterstaat overweegt grootgebruikers meer te laten betalen om zodoende de

tarieven voor huishoudens te kunnen reduceren. Voor ons is het dan over en uit. Een komkommer- of tomaatplant gebruikt al snel 10 liter water per dag. Bij hogere tarieven valt dat niet vol te houden.” Volgens Broers zou er een speciale regeling moeten komen voor boeren en tuinders. “Je zou zo iets kunnen doen in het kader van het streven naar een diversificatie van de eiland economie”, aldus Broers. De tuinder wacht nog even met het kweken van papaja’s en

andere vruchten totdat er meer duidelijkheid is over de watertarieven. “Het is misschien niet zo verstandig om te gaan investeren in een breder assortiment zolang het kostenplaatje op losse schroeven staat.” De Kamer van Koophandel en horecavereniging Bonhata zijn van plan om alle belanghebbenden uit te nodigen voor een informatiebijeenkomst met als doel een gezamenlijk standpunt over de watervoorziening te formuleren en voor te leggen aan het ministerie.

Gestuntel BC neemt voorschot op toekomstig besluit Eilandsraad

KRALENDIJK — Door een interpretatiefoutje van de afdeling Juridische en Algemene Zaken (JAZ) van het Openbaar Lichaam Bonaire (OLB) zijn er drie artikelen verdwenen uit de verkeersverordening die op 29 januari jl. is aangenomen door de Eilandsraad. Hierdoor komt de afgekondigde wet niet overeen met de tekst zoals die door de raadsleden is goedgekeurd.

De drie verdwenen artikelen betreffen het verbod op het gebruik van getinte autoruiten. Met een op 26 februari ingediende en aangenomen motie vraagt de Eilandsraad om een studie te laten verrichten naar de veiligheidsimplicaties van het gebruik van getinte ruiten. De motie is evenwel abusievelijk geïnterpreteerd als een instructie om de bewuste wetsartikelen uit de verkeersverordening te schrappen. Dit is de tweede keer in enkele maanden tijd dat JAZ moeite heeft met begrijpend lezen. Eerder hadden de advocaten van de afdeling moeite met het advies van de Belastingdienst Caribisch Nederland om het OLB op afstand te houden van een fiscaal geschil met Bopec over een ABB-aanslag op een sleepboot. De ongelukkige inschakking van JAZ heeft de gemeenschap bijna 250.000 dollar gekost. In de motie van 26 februari vraagt raadslid Robbie Beukenboom het Bestuurscollege verder om commentaar te geven op een initiatief van hem om de verkeersverordening aan te passen zodat getinte ruiten alsnog toelaatbaar zijn. Dat commentaar is er nooit gekomen en Beukenboom heeft ook geen zitting meer in

de Eilandsraad. De artikelen zijn evenwel in rook opgegaan waarbij het lijkt alsof JAZ en bijgevolg het BC alvast een voorschot hebben genomen op een toekomstig besluit van de Eilandsraad. Oppositieleider Clark Abraham staat voor een raadsel en is bepaald niet onder de indruk: “Hoe vaak moet het nog voorkomen dat de Eilandsraad gewoon buitenspel wordt gezet? Er is een verkeersverordening aangenomen. Deze mag het Bestuurscollege niet op eigen houtje gaan wijzigen. Elk voorstel daartoe moet eerst langs de Eilandsraad.” De voorman van de Partido Demokratiko Boneriano (PDB) ergert zich groen en geel aan de manier waarop de Eilandsraad telkens weer wordt weggezet. “Uit deze houding spreek een minachting voor het volgen van wettelijk vastgelegde regels en procedures. Daarbij wil ik maar weer eens herinneren aan de woorden van gedeputeerde Elvis Tjin Asjoe die zei het nemen van besluiten belangrijker te vinden dan het letten op de punten en komma’s.” Interim-woordvoerder Loeki Nicolaas van het OLB kon alleen vertellen dat er nog een wijzigingsvoorstel naar de Eilandsraad moet worden

gestuurd en gaf aan dat de ontbrekende artikelen van de verkeersverordening gewoon in het afkondigingsblad zijn meegenomen. Dat is evenwel niet het geval. In de afgekondigde versie van de wet ontbreken de zeven pagina’s die betrekking hebben op de regelgeving omtrent het gebruik van getinte ruiten. Nicolaas kon geen antwoord geven op de vraag wat er met de verdwenen artikelen was gebeurd of wie hiervoor verantwoordelijk is.

Het Openbaar Ministerie gaf vlak voor het weekeinde aan Abraham te kennen dat er niet gehandhaafd gaat worden op getinte ruiten. Een medewerker van het OM gaf aan dat deze materie niet door de Eilandsraad was behandeld en derhalve niet in de verordening is meegenomen. “Dat is de wereld op zijn kop. Ik zat erbij, nam aan de discussie deel en heb een stem uitgebracht. Daar geven zij nu wel een heel rare draai aan. Het is echt wel een dingetje, ook voor het OM, want door het bestaan van getinte ruiten valt er ook niet te handhaven op bijvoorbeeld het gebruik door de automobilist van een mobieltje of het dragen van een veiligheidsgordel”, aldus Abraham. Hij heeft inmiddels een serie vragen afgevuurd op het Bestuurscollege om de exacte toedracht te achterhalen van de onrechtmatige verdwijning van de drie artikelen uit de op 1 augustus jl. ingevoerde verkeersverordening.



KABINET VAN DE GOUVERNEUR VAN ARUBA

VACATURE: Communicatiemedewerker

Het Kabinet van de Gouverneur van Aruba is op zoek naar een allround communicatiemedewerker, die houdt van afwisseling en uitdaging en in staat is snel te schakelen tussen een veelheid aan taken op het gebied van communicatie. Je hebt een neus voor actualiteiten en overziet de impact daarvan op de positie van de Gouverneur en het Kabinet.

Taken

- Ondersteunen van de Gouverneur en Directie op het gebied van communicatieaangelegenheden en woordvoering
- Onderhouden van relaties met de media en beheren van diverse social media kanalen van het Kabinet
- Actualiseren en onderhouden van de website
- Schrijven en verspreiden van persberichten
- Ontwikkelen en actueel houden van voorlichtingsmateriaal
- Schrijven van speeches of het bieden van ondersteuning daarbij
- Opstellen van een communicatieplan van het Kabinet en de Gouverneur en het zorgdragen voor de uitvoering daarvan

Functie eisen

- Je hebt een opleiding op HBO niveau (communicatie/marketing)
- Je hebt bij voorkeur werkervaring in professionele externe communicatie
- Je bezit de vaardigheid om complexe materie in een begrijpelijke boodschap om te zetten
- Je hebt een proactieve en oplossingsgerichte houding en een flexibele en resultaatgerichte instelling
- Je hebt aantoonbare affiniteit met online/sociale media
- Je hebt een vloeiende beheersing van het Nederlands, Papiaments en Engels in woord en geschrift
- Je hebt gevoel voor politieke en bestuurlijke verhoudingen
- Je bent integer, zelfstandig, sociaal vaardig en creatief
- Je bent strategisch sterk, kunt projectmatig werken en bent een teamspeler
- Je bent in staat omgevingsbewustzijn te creëren bij collega’s op het gebied van communicatie, inclusief het verzorgen van mediatraining

Contract en salaris

Ten aanzien van het contract zijn diverse vormen denkbaar, variërend van een arbeidsovereenkomst tot een overeenkomst van opdracht (freelance, zzp-er, e.d.). Het contract wordt aangegaan voor tenminste 24 uur per week. Over verruiming van aantal uren kan worden onderhandeld. Gelet op het feit dat het een nieuwe functie binnen de organisatie betreft en de functie na een jaar zal worden geëvalueerd, zal het (eerste) contract, onafhankelijk van de vorm die gekozen wordt, worden gesloten voor de duur van een jaar.

Indien geopteerd wordt voor een arbeidsovereenkomst, zal inschaling plaatsvinden in schaal 9 of 10 van de Arbeidsvoorwaarden Lokaal Personeel (minimaal AWG 5.232,08 en maximaal AWG 7.024,33 per maand bij een werkweek van 40 uur), afhankelijk van kennis en ervaring. Indien uw voorkeur uitgaat naar een overeenkomst van opdracht (inhuurconstructie), dan wordt u verzocht om in een aparte bijlage bij uw sollicitatie aan te geven hoe u daar in de praktijk invulling aan wenst te geven en welk uurtarief (incl. bbo) u daarbij hanteert.

In alle gevallen wordt de overeenkomst pas gesloten nadat een recente Verklaring omtrent het gedrag (VOG) is overgelegd.

Meer informatie

Indien u nadere informatie wenst, dan kunt u contact opnemen met Reinoud Pronk, plaatsvervangend directeur van het Kabinet van de Gouverneur van Aruba op telefoonnummer (+297) 583-4445.

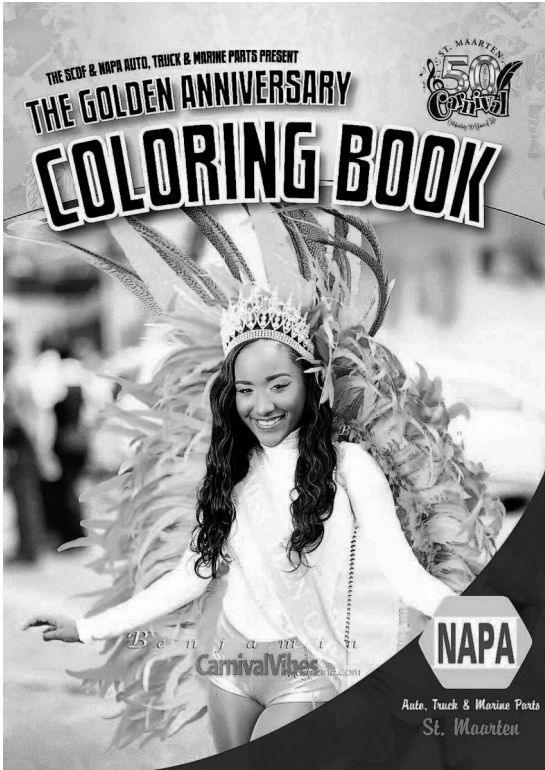
Solliciteren

U wordt verzocht uw sollicitatiebrief en cv, beiden opgesteld in het Nederlands, per email in te sturen. Indien u opteert voor een inhurconstructie, voeg dan additioneel een separate bijlage toe met een toelichting op de inhurconstructie en uw uurtarief. Sollicitaties dienen uiterlijk op 1 september 2019 te zijn ontvangen op het volgende emailadres: sollicitatie@kabga.aw

Carnavalstichting St. Maarten geeft kleurboek uit voor nieuw schooljaar

PHILIPSBURG — De St. Maarten Carnival Development Foundation (SCDF) heeft een kleurboek voor kinderen uitgegeven. Het boek wordt op de basisscholen verspreid zodra het nieuwe schooljaar later deze maand van start gaat.

Het kleurboek is slechts één van de vele initiatieven om 2019, het gouden jubileumjaar van het carnaval op St. Maarten, op te luisteren. De SCDF probeert actief jongerenparticipatie en interesse in de culturele aspecten van het carnaval nieuw leven in te blazen en heeft ervoor gekozen om met de kinderen op de lagere school te beginnen. De stichting koos ervoor om te wachten tot de opening van het nieuwe schooljaar, aangezien het in april/mei examentijd is en veel leerlingen dan niet meer naar school gaan en druk bezig zijn met activiteiten in verband met het einde van het schooljaar. SCDF-voorzitter Alston Lourens vertelt dat het kleurboek afbeeldingen bevat van zaken die typisch zijn voor het carnaval, zoals bijvoorbeeld bekende carnavalskunstenaars, praalwagens, het Carnival Village, et cetera. Het boek wordt gratis uitgedeeld aan kinderen. Alle tekeningen zijn gemaakt door de lokale tattoo-kunstenaar Chris Shillingford van het bedrijf Inkorporated. “Het kleurboek bevat niet alleen plaatjes om in te kleuren. Er staat ook basisinformatie in over elke persoon en elk voorwerp dat in het kleurboek is opgenomen. Het is belangrijk dat de kinderen bijvoorbeeld niet alleen een plaatje van Pa Ben kleuren, maar ook leren waarom hij belangrijk was voor het carnaval en voor St. Maarten”, aldus Lourens, die toevoegt dat de beschrijvingen kort en bondig zijn. In de toekomst wil de SCDF veel aandacht blijven besteden aan het positief betrekken van jongeren op alle niveaus van het carnaval. “We grijpen dit jubileumjaar aan om aan dit belangrijke streven te beginnen en we hopen dat we de medewerking van de gemeenschap kunnen krijgen voor andere jeugdgerelateerde projecten, met name wanneer ze direct op een positieve manier met cultuur bezig zijn”, stelt Lourens.



Heyliger herstellende na nieroperatie

BOSTON — Voormalig Statenlid van St. Maarten Theo Heyliger rust na een langdurige operatie in Boston, Massachusetts, waarbij een deel van één van zijn nieren werd verwijderd om een aanzienlijke kankertumor en een cyste weg te halen.

Afgezien van het ongemak en de pijn die een normaal gevolg zijn van een operatie, zou Heyliger opgewekt en herstellend zijn. Hij heeft de komende twee weken nog een drain in zijn maag. Heyliger ligt nog in het zieken-

huis, met zijn vrouw Grisha Heyliger-Marten aan zijn zijde. Heyliger ging vrijdagmiddag onder het mes in het Brigham and Women’s Faulkner Hospital in Boston. Tijdens de operatie, die ongeveer

vier uur duurde, werden vijf incisies gemaakt in zijn buikholte. Het duurt zeker zes weken om te herstellen. Heyliger werd op 19 februari gearresteerd op beschuldigingen van het Openbaar Ministerie en werd vanwege deze beschuldigingen uit het parlement geschorst. Hij werd bijna vier maanden later vrijgelaten en wacht op een rechtszaak tegen corruptie en witwaspraktijken.

Bloedbad in Ohio

Schutter had ‘moordlijst’ op school



In Dayton wordt gerouwd om de slachtoffers van de dodelijke schietpartij.

DAYTON — De 24-jarige man die gisteren negen mensen doodschoot in het Amerikaanse Dayton (Ohio), vertoonde al eerder zorgwekkend gedrag. Hij zou op de middelbare school zelfs een lijst hebben opgesteld met mensen die hij iets wilde aandoen.

Een voormalige klasgenoot vertelde CNN dat hij destijds op Bellbrook High School te horen kreeg dat hij bovenaan de ‘hit list’ stond. Die bestond volgens hem uit twee categorieën: een ‘moordlijst’ voor jongens en een ‘verkrach-

tingslijst’ voor meisjes. De twintiger schoot gisteren onder meer zijn eigen zus dood. Hij had zijn geweer volgens de politie online besteld en laten afleveren bij een lokale wapenhandelaar. Het wapen was onder meer voorzien

van een groot magazijn met een capaciteit van 100 kogels. Politiechef Richard Biehl zegt dat de schutter onder meer boetes had gekregen voor verkeersovertredingen.

Hij beklemtoonde dat het onderzoek nog in de kinderschoenen staat. “We hebben nog niet genoeg informatie om de vraag te beantwoorden die bij iedereen op de lippen ligt: waarom?”

Trump wil meer toezicht op sociale media

WASHINGTON — De Amerikaanse president Donald Trump wil dat er meer toezicht komt op het internet en sociale media om massaschietpartijen in de toekomst te voorkomen. Volgens de president floreren haatgedachten op sociale media en doen aanslagplegers daar ideeën op.

“We gaan samenwerken met sociale mediabedrijven om mogelijke schutters op te

sporen voordat het tot een aanslag komt”, stelt Trump. “Dat was ook mogelijk bij de schietpartij in Parkland, maar niemand deed iets, waarom niet?” De president zei dat racisme en haatdelicten geen plek hebben in de Verenigde Staten. “Deze donkere ideologieën moeten worden verslagen. Haat haalt de trekker over, dat doet het geweer niet zelf.” Trump wil af van de geweldscultuur in het land. “In videogames en

op sociale media is geweld te veel aanwezig. Dat moet veranderen.” Hij wil dat aanslagplegers en schutters bij massaschietpartijen de doodstraf krijgen. “Dat moet snel worden uitgevoerd. Zulke mensen moeten niet nog jaren in de gevangenis blijven zitten.” Bij twee schietpartijen in Dayton (Ohio) en El Paso (Texas) kwamen afgelopen weekende 29 mensen om het leven en raakten tientallen mensen gewond.

Evacuatie na explosie munitieopslag Rusland

ATSJINSK — In het zuiden van Siberië is begonnen met de evacuatie van mensen na een explosie en brand in een munitieopslagplaats.

De explosies en branden duren nog voort en de autoriteiten in Moskou hebben gelast dat alle mensen die er in een straal van 20 kilometer omheen wonen, naar verder verwijderd liggende oorden vertrekken. Bij de explosies zijn zeven gewonden gevallen die in het ziekenhuis moesten worden opgenomen, volgens Russische media.

De streek, circa 3200 kilometer ten zuidoosten van Moskou, is dunbevolkt, maar de stad Atsjinsk aan de Trans-Siberische spoorweg ligt slechts 10 kilometer van de opslagplaats met munitie voor artillerie en telt min-

stens 100.000 inwoners. Het is onduidelijk of die allemaal moeten vertrekken. De plaatselijke autoriteiten riepen eerst enkel op kalm te blijven, maar meldden later dat ze de evacuatie van de stad voorbereiden. Volgens de laatste berichten is begonnen met de evacuatie van 11.000 mensen uit delen van de stad. De grootste aluminiumraffinerij van het land van het concern UC Rusal staat in Atsjinsk en heeft zijn activiteiten gestaakt. Het industriecomplex is slechts 4 kilometer van de brandende opslagplaats verwijderd. Nieuwssite Sputnik meldde dat er een dorp 15 kilometer ten oosten van de opslagplaats (Jastrebovo) met behulp van bussen wordt ontruimd. Een zegsman van de strijdkrachten heeft verzekerd dat de brand binnen de basis beperkt blijft.

Syrië gaat verder met bombarderen Idlib

IDLIB — Het Syrische regeringsleger heeft vandaag de bombardementen op de provincie Idlib hervat, het laatste bolwerk van jihadist en rebellen in het land.

Vorige week donderdag werd een wapenstilstand gesloten, maar de rebellen hebben zich daar volgens Syrië niet aan gehouden. “De afspraak was dat de rebellen zich aan de wapenstilstand zouden houden die Rusland en Turkije vorig jaar hebben gesloten. Dat deden ze niet. Daarom zijn we weer begonnen met het bombarderen van deze terroristische organisaties”, staat in een verklaring van het leger. Syrië is samen met Rusland al drie maanden bezig met het bombarderen van het gebied. Er zijn al zeker 400 burgers omgekomen en honderdduizenden mensen zijn op de vlucht geslagen.

Gouverneur Texas: 20 doden bij schietpartij

EL PASO — Bij het bloedbad in de Amerikaanse stad El Paso zijn zaterdag 20 doden en 26 gewonden gevallen. Dat heeft de Texaanse gouverneur Greg Abbott gezegd tijdens een persconferentie.

Na de schietpartij in een

filiaal van de supermarkt Walmart heeft de politie een 21-jarige verdachte gearresteerd. Hij gaf zich direct over nadat de politie hem zag. Volgens Amerikaanse media gaat het om Patrick Crusius, een blanke inwoner van het Texaanse Allen. Hij zou met een automatisch geweer het

vuur geopend hebben op winkelende mensen. Het motief voor de aanslag is nog niet duidelijk, wel is er een manifest gevonden dat zou duiden op een ‘hatecrime’. Maar de politie kan de authenticiteit nog niet bevestigen.

‘Iran brengt schip uit Irak op’

TEHERAN — Het schip dat gisteren in de Perzische Golf door Iraanse kustbewakers is opgebracht wegens smokkelpraktijken is een Iraaks schip. Dit meldten Iraanse media op gezag van de Revolutionaire Garde in het land die ook in de kustwacht actief is. De boot zou olie smokkelen en de bemanning is gearresteerd. Iran en Irak onderhouden zeer goede betrekkingen.

Het Iraakse ministerie van Olie zegt geen connectie met het opgebrachte schip te hebben. “Het ministerie voert geen diesel uit naar de internationale markt”, aldus het

ministerie in een verklaring. De Iraanse kustwacht enterde eerder, op 19 juli, een onder Britse vlag varende olietanker, de Stena Impero in de wateren tussen Iran en

het Arabisch schiereiland. Dat was vijftien dagen nadat de autoriteiten in de Britse kroonkolonie Gibraltar een Iraanse tanker enterden en vastlegden. Iran wil de tankers ruilen. Op 13 juli verdween een bunkertanker die onder Panamese vlag voer, de Riah, in de druk door olietankers bevaren wateren. Korte tijd later meldde de Revolutionaire Garde dat dit vaartuig wegens smokkelpraktijken

aan de ketting was gelegd. Die boot is waarschijnlijk van een onderneming uit de VAE (Verenigde Arabische Emiraten). Het Korps van de Islamitische Revolutionaire Garde (IRGC) vormt op veel terreinen de militaire en economische elite en voorhoede van het conservatieve sjiiitische bewind. Het bemoeit zich overal mee, inclusief de bewaking van de kust.

Poetin stelt dialoog voor over bewapening

MOSKOU — De Russische president Vladimir Poetin heeft er bij de Verenigde Staten op aangedrongen een nieuwe dialoog te starten over de beperking van het wapenarsenaal van de twee grootmachten.

Er moet volgens Poetin een dialoog over wapenbeheer-

sing komen ten einde te voorkomen dat er een nieuwe wapenwedloop ontstaat. Rusland is klaar voor zo'n dialoog.

De oproep volgt op het opzeggen door Washington van het historische Amerikaans-Russische ontwapeningsverdrag INF, het verdrag

voor Intermediate-Range Nuclear Forces. Het is een overeenkomst tussen de VS en de Sovjet-Unie, die eind 1987 werd getekend door de Amerikaanse en Russische leiders Ronald Reagan en Michail Gorbatsjov. Trump heeft gezegd dat Rusland het verdrag heeft geschonden, maar Poetin bestrijdt dat.

Reddingsschip AzG op weg naar Libische kust

MARSEILLE — Met het schip Ocean Viking hervatten de hulporganisaties SOS Méditerranée en Artsen zonder Grenzen (AzG) hun reddingsacties in het Middellandse Zeegebied. Het schip, dat onder Noorse vlag vaart, verliet gisteren de haven van Marseille op weg naar de Libische kust, zei een woordvoester van SOS Méditerranée.

Het schip zou tegen het einde van de week moeten aankomen in de internationale reddingszone voor de Libische kust. Het kan ongeveer 200 mensen herbergen en is het

grootste reddingsvaartuig in de Middellandse Zee. Het reddingsschip Aquarius, dat sinds 2016 door beide organisaties gezamenlijk wordt geëxploiteerd, moest in 2018

na grote druk vanuit Italië zijn activiteiten staken. Het centrale Middellandse Zeegebied is een van de gevaarlijkste vluchtroutes voor mensen die naar Europa willen gaan. Veel landen weigeren schepen met migranten en vluchtelingen aan boord te laten aanmeren in hun havens. De Ocean Viking is van oorsprong een offshore bevoorradingschip met een kliniek.

Hackers vallen leger Venezuela aan

CARACAS — Cyberspionnen zijn bezig met een grote aanval op het leger van Venezuela. Ze hebben veel vertrouwelijke documenten gestolen en de aanval is nog aan de gang, meldt cyberbeveiligers Eset. Wie achter de aanval zit, is niet bekend.

De hackers proberen heel gericht binnen te dringen. “Ze kennen hun doelwitten, weten hoe ze niet opvallen tussen normale communicaties en welke documenten het meest waardevol zijn

om te stelen”, aldus de Eset-onderzoekers. Ze noemen de groep Machete (kapmes). Zo heet ook hun belangrijkste digitale wapen. De president van Venezuela, Nicolás Maduro, kampt met

een opstand onder leiding van Juan Guaidó, die zichzelf heeft uitgeroepen tot interim-president. Guaidó wordt gesteund door onder meer de Verenigde Staten. Venezuela verkeert in een economische en humanitaire crisis. Er zijn enorme tekorten aan voedsel en medicijnen. Miljoenen Venezolanen zijn het land ontvlucht naar buurlanden.



Agenten zetten pepperspray en traangas in om de demonstranten af te weren.

HONGKONG — Actievoerders zijn in Hongkong opnieuw slaags geraakt met de oproerpolitie. Demonstranten gooiden paraplu's en andere geïmproviseerde projectielen naar agenten. Die gebruikten pepperspray en traangas.

Een grote staking legde het openbaar leven in de metropool vandaag deels plat. Betogers blokkeerden wegen en hielden tijdens de ochtendspits bussen en metro's tegen, bijvoorbeeld door de

deuren open te houden. Ook veel winkels bleven dicht. Op de drukke luchthaven van de stad moesten zeker 160 vluchten worden geannuleerd. De krant South China Morning Post berichtte dat veel luchtverkeersleiders zich ziek hadden gemeld. Zelfs sommige zwembaden moesten sluiten omdat badmeesters wegbleven. In de namiddag hielden betogers op zeven verschillende plekken manifestaties. De politie vuurde op zeker vier plaatsen traangas af, waaronder bij het parlement.

De metropool is al weken in de ban van grootschalige protestacties. Die lopen steeds vaker uit de hand. De autoriteiten maakten vandaag bekend dat sinds 9 juni 1000 traangaspatronen en ongeveer 160 rubberen kogels zijn afgevuurd. Ook zijn 420 arrestaties verricht en raakten 139 agenten gewond. De South China Morning Post bericht dat vandaag nog eens 82 mensen zijn opgepakt. Daarmee zou het totale aantal arrestaties boven de 500 uitkomen. De hoogste bestuurder van

de stad, Carrie Lam, waarschuwde dat door de aanhoudende protesten een ‘extreem gevaarlijke situatie’ ontstaat. Ze verweert de demonstranten een poging ‘Hongkong te vernietigen’. De metropool maakt sinds 1997 weer onderdeel uit van China, maar heeft een autonome status en een eigen rechtssysteem. De aanleiding voor de protesten was onvrede over wetgeving die de uitlevering van verdachten aan China mogelijk zou maken. Inmiddels komen de betogers ook met aanvullende eisen.

KLEUR WEDSTRIJD

Hoe?
Lever je kleurplaat vóór 13 december 2019

Waar?
Op het kantoor van Amigoe Aruba tussen 8.00 uur en 16.00 uur aan de Bilderdijkstraat 16.

JE KAN MEERDERE PLATEN INLEVEREN!
3 winnaars worden bekend gemaakt op **16 DECEMBER 2019**

Maak kans op een mega tekenset met 175 onderdelen om lekker verder te kunnen kleuren. Hoe meer ingekleurde plaatjes ingeleverd worden hoe groter de kans om te winnen. Laat een volwassene elke dag de Amigoe krant kopen of laat hem of haar nu abonneren om elke dag de kleurplaatjes te zien.

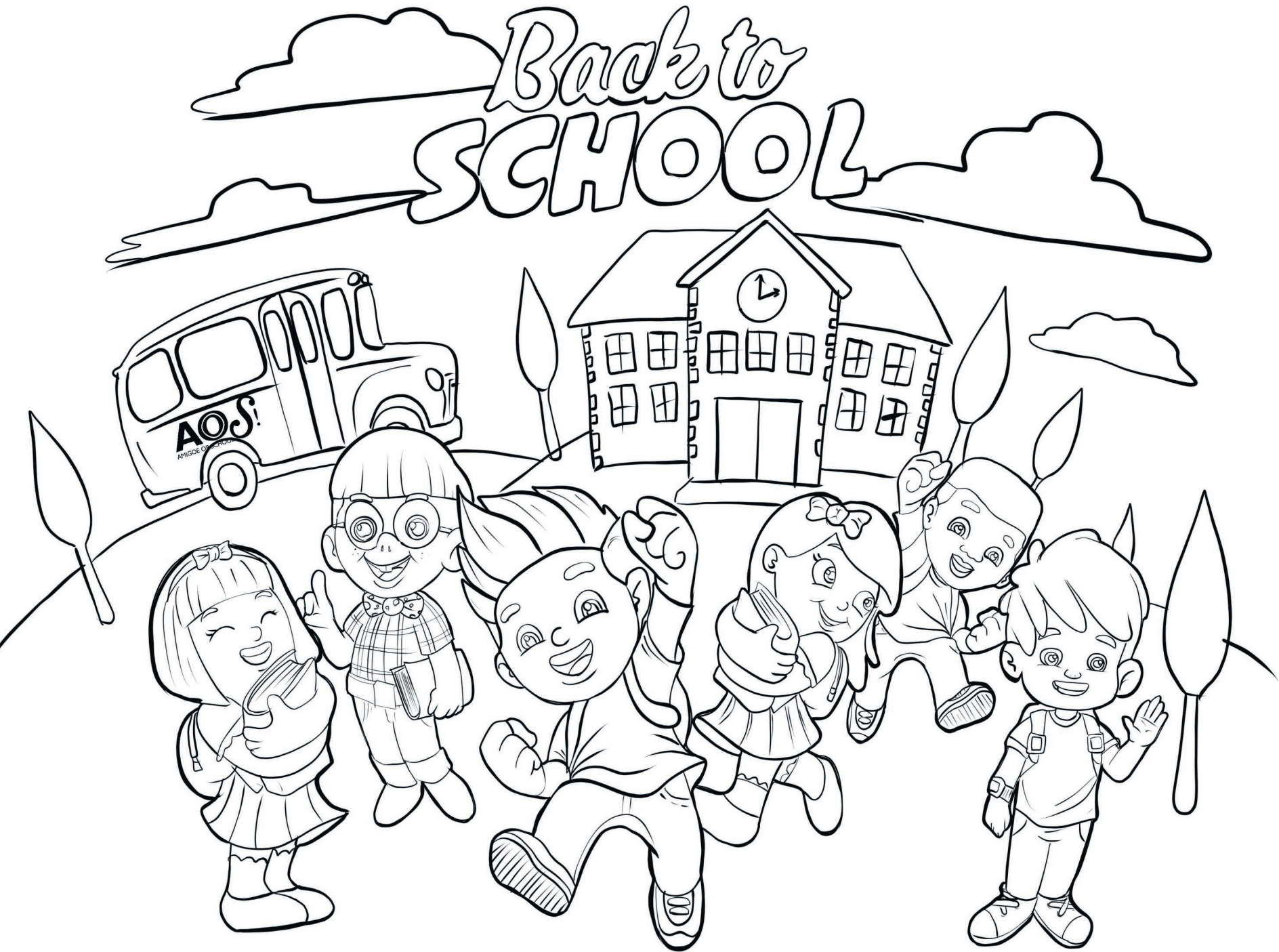
Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	Del Pueblo	582-1253
Brandweer	911	Eagle	587-9011
Politie O'stad	102	Kibrahacha	583-4908
Politie San Nicolaas	104	Maria	585-8145
Politie St.Cruz	105	Noord	586-4606
Politie Noord	107	Oduber	582-1780
Tipline Politie	11141	Paradera	588-6638
Ziekenhuis	527-4000	San Lucas	584-5119
Dierenarts	585-0400	San Nicolaas	584-8186
Elmar centraal	523-7100	Santa Anna	586-8181
Elmar storing	523-7147	Santa Cruz	585-8028
WEB Aruba	525-4600	Seroe Preto	584-4833
SETAR	582-2116	Trupiaal	583-8560
Taxi (TAS)	587-5900		
Taxi (ATT&T)	582-2010	— Mortuarius —	
Taxi (PTS)	588-0035	Ad Patres	584-2299
Taxi (Diamond)	587-2300	Aurora	588-6699
Kankerbestrijding	582-0412	Olive Tree	
Stichting SAMBA	582-0903	San Nicolaas	584-8888
		Olive Tree	
		Oranjestad	582-0000
—Oranjestad—			
Ambulance	582-1234	— Stichtingen —	
BGD Oranjestad	527-2782	Fundacion Anti-Droga Aruba	
Veterinaire Kliniek	582-1720	(FADA)	583-2999
Animal Shelter	582-1623	Fundacion Respetami	582-4433
		Zwanger? Fundacion	
— San Nicolaas—		CIZKA	583-0331
Ambulance	584-5050	Fundacion Diabetico	593-0507
Centro Medico	523-8833	Arubano	593-4928
BGD San Nicolaas	527-2782	Twelve Step Meeting	
Serlimar	584-5080	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
		Fundacion Amor Pa	568-4739
— Botica —		Prohimo	564-8849
4 Centro Medico	584-5794	NA Acceptance Group	565-7500
Aloë	584-4606	Fundacion Centro	
Central	585-1965	Ecologico Aruba	562-8984
Dakota	588-7364		

Het weer

MAANDAG 5 AUGUSTUS 2019			
Gedeeltelijk bewolkt en zonnig met veel wind vanuit het Oost tussen 24 en 35 km/u.			
Max Temp. 32°	Voelt Als 36°	Wind 24 km/u	Precipitatie 13%
Zonsopgang 06:27	Zonsondergang 19:05	UV index 10 v/d 10	
MAANDAGAVOND			
Heldere lucht met veel wind vanuit het Oost tussen 26 en 37 km/u.			
Min Temp. 27°	Voelt Als 31°	Wind 26 km/u	Precipitatie 8%
Maansopgang 11:47	Maansondergang 23:56		

Aankomsttijden	Dienstdoende huisartsen
	Maandag 05 Augustus 2019
Cruiseschepen	Huisarts nachtdienst – Oranjestad Huisartsenpost Hospitaal 527-4580
Dinsdag, 6 Augustus '19	Huisarts nachtdienst – San Nicolaas Centro Medico San Nicolaas Dr. Giel
Geen Cruiseschepen in poort	Dienstdoende apotheken Apotheek nachtdienst San Nicolaas Botica San Nicolas 584-5712
Woensdag, 7 Augustus '19	Apotheek nachtdienst Oranjestad Botica Oduber 582-1780
Monarch 06.30 – 15.30 Freewinds 06.00 - ****	
Donderdag, 8 Augustus '19	
Geen Cruiseschepen in poort	



BVN			
22:05	Jinek	11:00	Andere Tijden
23:00	Andere Tijden	11:30	De Stool
23:30	De Stool	11:35	Iedereen beroemd
23:35	Iedereen beroemd	12:00	VRT Journaal
		12:30	First Dates
		13:20	Krabbe zoekt Van Gogh
dinsdag 6 aug		14:00	BinnensteBuiten
Start	Titel	14:25	NOS Journaal
00:00	VRT Journaal	14:40	Verborgten verleden
00:35	Typisch	15:25	Sesamstraat
01:00	Blauw Bloed	15:45	Het Klokhuis
01:40	Jeuk	16:00	De Buitendienst
02:05	NOS Journaal	16:20	Switch
02:20	Medialogica	16:50	FC de Kampioenen
02:55	Fryslân DOK	17:25	EenVandaag
03:25	Sesamstraat	17:55	Dagelijkse Kost
03:45	Het Zandkasteel	18:10	VRT Journaal
04:00	Beste Vrienden Quiz	18:40	Skûtsje Journaal
04:20	Switch	19:10	De Opvolgers
04:50	FC de Kampioenen	19:30	NOS Journaal
05:20	EenVandaag	19:55	Weerbericht Europa/Afrika
05:45	Dagelijkse Kost	20:00	We zijn er Bijna!
06:05	VRT Journaal	20:45	De slimste mens
06:35	MAX Maakt Mogelijk	21:25	Nieuwsuur
06:45	Skûtsje Journaal	22:00	Weerbericht Amerika/Caribiën
07:10	De Opvolgers	22:05	Opsporing Verzocht Internationaal
07:30	NOS Journaal	22:10	Jinek
07:55	Weerbericht Europa/Afrika	23:05	Met het Mes op Tafel
08:00	MAX vakantieman	23:30	De Stool
08:45	De slimste mens	23:35	Iedereen beroemd
09:25	Nieuwsuur		
10:00	Weerbericht Amerika/Caribiën		
10:05	Jinek		

Naam: **Voornaam:** **Leeftijd:**

E-mail: **Telf:**..... **School:** **Klas:**

Amigoe Aruba sluit 2019 af met een nieuwe kleurwedstrijd!

Onze jonge lezers kunnen deze tekening zo mooi mogelijk inkleuren en deze uiterlijk 13 december 2019 op het kantoor van AMIGOE ARUBA tussen 8.00 uur en 16.00 uur aan de Bilderdijkstraat 16 inleveren. Maak kans op één van onze super tekensetten of andere leuke cadeautjes om lekker verder te kunnen kleuren. Hoe meer ingekleurde plaatjes ingeleverd worden, hoe groter de kans om te winnen. Laat een volwassene elke dag de Amigoe krant kopen of abonneer nu om elke dag de kleurplaatjes te zien.

Op 16 december 2019 worden de winnaars gekozen.

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Bilderdijkstraat 16
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368

Directie:
Michael Voges
mvoges@amigoe.com
Grecia Willems
gwillems@amigoe.com

Redactie:
Melissa Stamper (eind redacteur)
Nadine Salas
Ariën Rasmijn
arubaredactie@amigoe.com

Advertentie verkoop
Amigoe Krant:
Zulma Kock
Calisa Roosberg
avisoaruba@amigoe.com

Advertentie verkoop
Amigoe op School:
Tiziana La Torre
aosaruba@amigoe.com

Administratie Amigoe Krant:
Rushilene Lejuez
adminaruba@amigoe.com

Administratie Abonnement:
Zulaika Kelly
abonementaruba@amigoe.com

Distributie en klachten over bezorging:
Zulma Kock
abonementaruba@amigoe.com

Printer:
Caribbean Speed Printers NV Aruba

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag
8:00 am – 4:30 pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20651903
Banco di Caribe # 81027801
RBC #100031723
Aruba Bank # 6000400190

Tjokvol Louvre gaat reserveren verplichten



Het Louvre in Parijs gaat bezoekers vanaf eind dit jaar verplichten om vooraf te reserveren. Nu al raadt het beroemde museum het publiek aan om hun bezoek online te boeken, zodat de enorme bezoekersstroom beter kan worden gecontroleerd. Het Louvre is het populairste museum ter wereld met meer dan 10 miljoen bezoekers in 2018. Het bezoekersaantal lag vorig jaar maar liefst een kwart hoger dan het jaar daarvoor. Voor de museumdirectie is te grote drukte een groeiend probleem. Deze zomer was het vooral tijdens de hittegolf overvol in de koele museumruimten. Het feit dat de Mona Lisa van Leonardo da Vinci tijdelijk ergens anders was opgehangen dan normaal, zorgde daarbij ook nog voor verwarring onder bezoekers. In oktober of november moet het verplichte reserveringssysteem ingaan. Eerst mikte het Louvre op begin volgend jaar, maar vanwege de drukte van deze zomer wil het museum de nieuwe regeling al eerder instellen.

Nepprinses steelt voor kapitaal aan sieraden



Een vrouw die zich voordeed als een prinses uit de Verenigde Arabische Emiraten heeft juwelierszaak Brigitte Ermel in Parijs voor 1,6 miljoen euro bestolen. De vrouw koos sieraden uit en liet die wegleggen tot een later moment. Maar op een onbewaakt moment kon ze

de sieraden in haar zak stoppen en er in goudpapier verpakte bouillonblokjes voor terugleggen. De gedupeerde juwelier ontdekte de diefstal pas een dag later, toen ze het doosje opende waarin de vrouw haar uitgekozen juwelen had laten wegleggen. Ze vond vooral soepblokjes.

Man opgepakt voor slaan en bijten conducteur

De politie heeft een 52-jarige man uit Heerhugowaard aangehouden voor het slaan en bijten van een 58-jarige conducteur op het station van Heerhugowaard. De conducteur sprak de verdachte daar aan op het openhouden van treindeuren, toen hij de trein juist wilde laten vertrekken. De verdachte was bezig een grote hoeveelheid spullen in de trein te zetten. De conducteur vroeg

de man meerdere keren de deur los te laten. Hij weigerde dit, waarna de conducteur de hand van de verdachte van de stang van de deur haalde. De Heerhugowaarder gaf de conducteur toen een vuistslag in zijn gezicht en beet hem in zijn borst. Vervolgens stapte hij in een andere trein. Agenten hielden hem in die trein aan en namen hem mee naar het politiebureau.

Canal Parade Amsterdam ‘vlekkeloos verlopen’



De Canal Parade van de Pride Amsterdam is ‘vlekkeloos verlopen’, meldt de organisatie, die tevreden terugkijkt op het evenement waarbij een bonte stoet van tachtig kleurige bootjes door de grachten trok. Het spektakel trok volgens de organisatie honderdduizenden bezoekers die van de kades langs de route toekeken. Ook de politie blikt tevreden terug: “Het is heel prettig verlopen. Een fijn feest voor iedereen”, zei een woordvoerder. Vertegenwoordigers van LGBT-organisaties, politieke partijen, ministeries en bedrijven voeren mee met een ‘roze’ boodschap. Zo was er een boot van het ministerie van OCW, met minister Ingrid van Engelshoven en travestie-fenomeen Dolly Bellefleur aan boord, een boot van het politienetwerk Roze in Blauw en een Iraanse boot. Ook verscheidene BN’ers waren van de partij, onder wie presentator Cornald Maas, zangeres Imca Marina en cabaretier Richard Groenendijk. Voor het eerst was versterkte muziek langs de kant verboden, omdat die voorheen de muziek op de boten overstemde. “Hierdoor stond de parade veel meer centraal en ging alle aandacht naar de boten”, zei een woordvoerder van de organisatie. Mensen die zelf met een bootje op de route wilden meevaren, moesten van tevoren een speciaal vignet aanvragen om zo de drukte op het water binnen de perken te houden. De Prideweek begon een week geleden met de Pride Walk, van het Homomonument bij de Westerkerk via de Dam naar het Vondelpark. Gisteren was er een ‘closing party’ op de Dam.

Mensen

‘Vliegende non’ viert 100e verjaardag



Zuster Francesca Verheijen vierde afgelopen maandag haar honderdste verjaardag. Verheijen trad op 4 februari 1945 in bij de congregatie Zusters van Liefde in Schijndel. In 1949 vertrok ze naar Curaçao, waar ze tot 1984 woonde en werkte. De zuster leidde hier en op de overige eilanden van de voormalige Nederlandse Antillen kleuterleidsters op. Zij kreeg de bijnaam ‘vliegende non’, omdat ze vaak heen en weer vloog.

Zeldzaam ranavirus treft kikkers Overijssel

Het zeldzame ranavirus is vastgesteld bij meerdere dode kikkers op de Sallandse Heuvelrug in Overijssel. Dat meldt boswachter Ruben Vermeer van Natuurmonumenten na berichtgeving door RTV Oost. Het zeer besmettelijke virus is dodelijk voor amfibieën als kikkers en salamanders. Een aantal weken na de vondst van tientallen dode kikkers in een ven werd vrijdags duidelijk dat het om het ranavirus gaat. “Dit virus doodt heel snel bijna alle amfibieën in een waterpoel”, zegt Vermeer. “Driekwart van de amfibieën is vatbaar voor het virus.” De boswachter waarschuwt mensen om de desbetreffende vennen te mijden. “Het virus is niet schadelijk voor mensen of honden, maar het kan wel worden overgedragen. Wij laten de besmette wateren ook links liggen komende tijd.” De laatste uitbraak van



het ranavirus in Nederland was in 2011. Toen overleden in Drenthe duizenden kikkers aan het virus.

Mensen

Ook iets leuks voor de Mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden? Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar : tlatorre@amigoe.com o.v.v. "Mensen"

Beloning voor gouden tip bijna nooit betaald

Het aantal beloningen dat de Nederlandse justitie uitlooft na zware misdrijven, is de laatste jaren fors toegenomen. Ook de bedragen worden steeds hoger. Het aantal keren dat het bedrag daadwerkelijk wordt uitgekeerd, is echter heel laag. Vorig jaar werd zelfs geen enkele keer een beloning uitbetaald, terwijl er toch een totaalbedrag van 1,3 miljoen euro was gereserveerd voor tips. “Een bedrag wordt uitgekeerd wanneer een tip leidt tot aanhouding én een oplossing van een strafbaar feit”, laat een woordvoerder van het landelijk parket van het Openbaar Ministerie weten. Een veroordeling is niet nodig voor de uitkering. Het landelijk parket is de budgethouder van de beloningen. Regionale hoofdofficiërs dienden daar hun aanvragen in voor beloningen van

(zware) strafzaken in hun gebied. Vanaf 1963 – toen voor het eerst beloningen tot een kleine 3000 euro werden uitgelooft – tot 2016 werd in enkele tientallen zaken per jaar de hulp van het Nederlandse volk ingeroepen. Vanaf 2016 is dat flink gestegen tot rond de zeventig zaken. De hoogste beloningen worden momenteel uitgelooft voor de tip die leidt tot de aanhouding van de voortvluchtige mannen Ridouan Taghi en Said Razzouki: 100.000 euro per persoon. Zij worden gezocht in verband met meerdere moordzaken. De op een na hoogste beloning was 50.000 euro voor de gouden tip in het onderzoek naar de brandstichting in het gemeentehuis in Waalre in 2012. Al deze zaken zijn nog niet opgelost.

Onderzoek naar mysterieuze dood dolfijnen

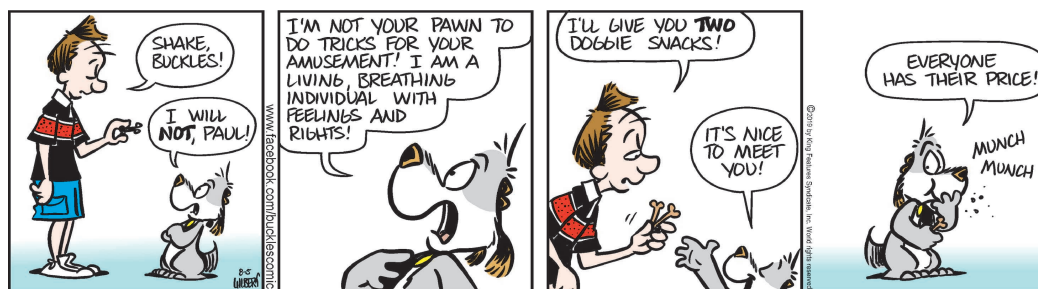


De Italiaanse autoriteiten hebben een onderzoek ingesteld naar een mysterieuze sterfte onder dolfijnen. Sinds het begin van het jaar zouden 32 van de dieren en twee walvissen dood zijn aangekomen voor de kust van Toscane. Experts houden rekening met een virus. “We hebben de buikinhoud van acht dieren onderzocht. We ontdekten dat ze halfleeg

waren, alsof ze al twee of drie dagen niet meer hadden gegeten”, zegt een bioloog van de regionale milieudienst volgens de krant *Corriere della Sera*. Er zou volgens haar sprake kunnen zijn van mazelen. Onderzoekers hebben testen uitgevoerd op de karkassen van de dieren. De resultaten worden niet voor het einde van augustus verwacht.

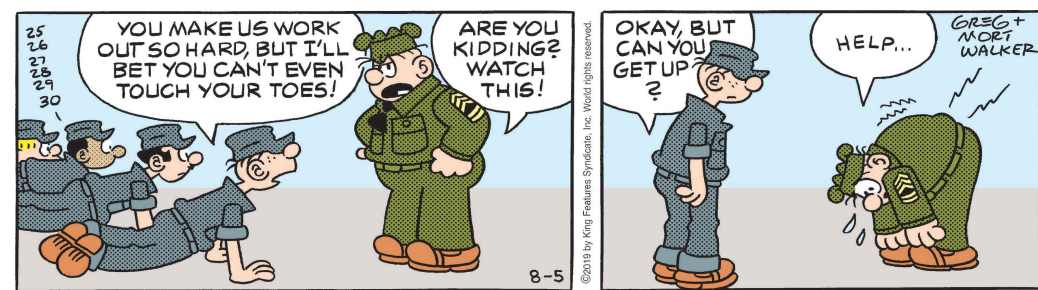
Buckles

By David Gilbert



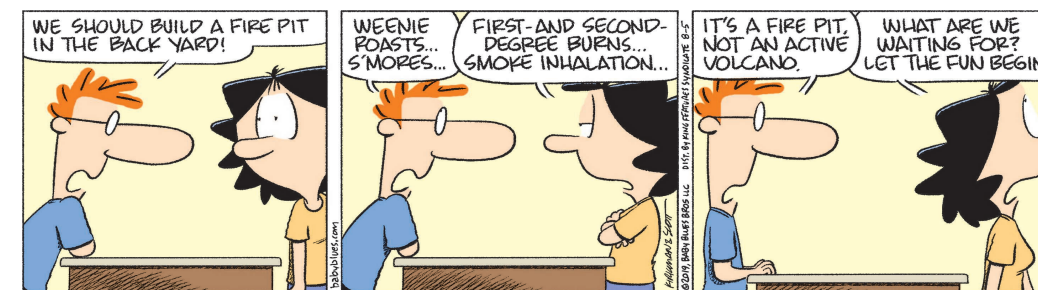
Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Ajax, Feyenoord en PSV verspelen punten

AMSTERDAM — Voor het eerst sinds het seizoen 1988-1989 heeft de complete traditionele top drie (Ajax, PSV en Feyenoord) punten verspeeld in de openingswedstrijd van de Eredivisie.

Feyenoord speelde gisteren met 2-2 gelijk tegen Sparta en een dag eerder kwamen Ajax en PSV ook niet verder dan een gelijkspel. Vitesse-Ajax eindigde in 2-2 en PSV bleef op 1-1 steken bij FC Twente.

31 jaar geleden troffen Feyenoord en PSV elkaar tij-

dens de eerste speelronde en dat duel eindigde gelijk (2-2). Ajax verloor destijds met 2-1 bij Fortuna Sittard. Feyenoord leidde op 21 augustus 1988 met 2-0 tegen PSV, maar vlak voor tijd maakte Gerald Vanenburg nog gelijk voor de ploeg van trainer Guus Hiddink.

AZ is na de eerste ronde in de Eredivisie samen met sc Heerenveen koploper. De nummer vier van vorig seizoen won met duidelijke cijfers van Fortuna Sittard, 4-0. Het verschil werd na de hervatting gemaakt. De doelpunten kwamen op

naam van Ron Vlaar, Ousama Idrissi, Myron Boadu en Yukinari Sugawara. AZ speelde zonder Guus Til. De aanvoerder vertrekt op korte termijn naar Spartak Moskou. Hij was eerder in de week in de Europese wedstrijd tegen het Zweedse BK Häcken nog wel van de partij. Teun Koopmeiners was de nieuwe captain. Jordy Clasie begon op de bank. De oud-Feyenoord viel ongeveer een halfuur voor tijd in. In de eerste helft kreeg AZ enkele kansen via met name Idrissi en Fredrik Midtsjø, die beiden op de Limburgse doelman Alexei Koselev stuitten. Verder haalde de thuisclub aanvankelijk weinig rendement uit het overwicht, tegen het 'compact' spelende Fortuna.

Vrij snel na de hervatting scoorde AZ wel. Na een hoekschop stuiterde de bal tegen meerdere spelers aan, waarna verdediger Vlaar de bal met enige mazzel in het doel werkte. Nog geen 2 minuten later maakte Idrissi na een snelle uitval de 2-0, na een pass van Boadu. Bo-

du zelf maakte er vervolgens 3-0 van, na een steekballetje van Calvin Stengs. Bij de treffer van Sugawara zorgde Stengs opnieuw voor de assist.

Stand Eredivisie:

1. AZ	13
2. Heerenveen	13
3. Utrecht	13
4. VVV	13
5. Willem II	13
6. Groningen	13
7. Ajax	11
8. Feyenoord	11
9. Sparta	11
10. Vitesse	11
11. PSV	11
12. Twente	11
13. Emmen	10
14. ADO	10
15. PEC	10
16. RKC	10
17. Fortuna	10
18. Heracles	10

Volleybalsters missen kans op ticket Spelen

CATANIA — De Nederlandse volleybalsters zijn er gisteren nog niet in geslaagd zich te plaatsen voor de Olympische Spelen van 2020. Het team van bondscoach Jamie Morrison verloor bij het olympisch kwalificatietoernooi (OKT) in Catania de beslissende wedstrijd van Italië. Het gastland was veel beter en won overtuigend in drie sets: 23-25, 17-25 en 22-25. Nederland stond geen enkel moment in de wedstrijd op voorsprong.

Oranje won eerder deze week, net als Italië, overtuigend van België en Kenia. Tegen Italië startte Morrison met dezelfde basisspelers, namelijk Robin de Kruijf, Yvon Beliën, Myrthe Schoot

(libero), Maret Balkestein-Grothues, Lonneke Sletjes, Anne Buijs en spelverdeler Laura Dijkema. Italië nam direct het initiatief en liep via uitblinkster Paola Egonu rap weg naar

4-10. Nederland kwam nog wel dichtbij en overleefde drie setpunten. Daarna maakte Italië het toch af: 23-25. Ook in de tweede en derde set maakte Italië het verschil door snel een ruime voorsprong te nemen. Te veel belangrijke speelsters bij Oranje haalden niet hun gebruikelijke niveau. Echt spannend werd het daardoor nooit. Egonu nam 25 punten van Italië voor haar rekening. De Nederlandse volleybalsters krijgen in januari nog een kans om de Spelen

te halen. Dan volgt een toernooi met de beste acht Europese landen die zich ook nog moeten kwalificeren. Bij dat toernooi is slechts één ticket te verdienen. Het is al zeker dat sterke landen als Turkije en Polen meedoen. Bij de Spelen van 2016 in Rio de Janeiro werd Oranje vierde. Ook bij het WK van vorig jaar moesten de volleybalsters met de vierde plek genoegen nemen. Italië eindigde bij dat WK als tweede. Servië was in de finale te sterk.

City verslaat Liverpool na strafschoppen

LONDEN — Manchester City heeft voor de zesde keer de strijd om de Community Shield gewonnen. De ploeg van trainer Pep Guardiola versloeg Liverpool na strafschoppen. Na negentig minuten spelen op Wembley stond het 1-1. City nam vervolgens de strafschoppen beter: 5-4. Georginio Wijnaldum miste als enige een penalty.

Raheem Sterling opende na 12 minuten de score. Virgil van Dijk droeg met een assist bij aan de gelijkmaker van Joel Matip in de 77e minuut. De assist van David Silva op Sterling was fraai, met een hakbal in de lucht vond hij de Engelse aanvaller die eenvoudig kon afronden.

Een minuut later moest City een teleurstelling verwerken. Leroy Sané liep een op het oog zware knieblessure op en kon niet verder. De blessure komt op een vervelend moment. De Duitse aanvaller zou al rond zijn met Bayern München, alleen de clubs moeten er nog uitkomen. In een gemakkelijke

wedstrijd was Liverpool een aantal keer dicht bij de gelijkmaker. Mohamed Salah raakte de lat en paal en Van Dijk zag de bal via de onderkant van de lat op de doellijn terug het veld in stuiten. Liverpool bleef aandringen en Van Dijk was vervolgens belangrijk bij de verdiende 1-1. Uit een vrije trap kreeg hij de bal in de zestien en gaf deze op maat aan collega-verdediger Matip, die invloeg. Salah leek in blessuretijd de winnende treffer te maken maar verdediger Kyle Walker bracht redding op de

achterlijn. Bij de strafschoppen toonde Claudio Bravo zijn waarde voor City. De Chileense doelman, vorig seizoen reservekeeper, dook naar de juiste hoek en weerhield Wijnaldum van scoren. Vorig seizoen legde City ook beslag op de Engelse Supercup, ten koste van Chelsea. Manchester City won vervolgens de FA Cup, League Cup en greep de landstitel met een punt voorsprong op Liverpool. De ploeg van trainer Jurgen Klopp was Europees wel succesvol met het winnen van de Champions League.



Landskampioen Manchester City heeft de eerste tik in het nieuwe seizoen uitgedeeld aan Liverpool.

Race is voor Verstappen 3 ronden te lang



Een bedrukt kijkende Max Verstappen (l) zag Lewis Hamilton de Grand Prix van Hongarije winnen.

BOEDAPEST — Max Verstappen is in de Grote Prijs van Hongarije enkele ronden voor het einde zijn leidende positie kwijtgeraakt. Lewis Hamilton verwees de Nederlander na een bijkans heroïsch gevecht naar de tweede plaats. Daarmee voorkwam hij dat Verstappen in zijn Red Bull twee opeenvolgende races in de Formule 1 won.

Verstappen ging in Boedapest voor het eerst van poleposition van start. Hamilton liep na zijn tweede pitsstop, zo'n 20 ronden voor het einde, per ronde ongeveer een seconde in. Verstappen probeerde de race uit te rijden op 'oude' banden. De wereldkampioen van Mercedes bleek goed te hebben gegokt en verstevigde zijn leidende positie in de strijd om de wereldtitel. Hij won voor de zevende keer in Boedapest. Nadat hij zijn leidende positie was kwijtgeraakt meldde Verstappen dat hij zijn race niet 'op deze banden' kon uitrusten en ging alsnog de pits in. Hij noteerde vervol-

gens ook nog eens de snelste ronde, wat hem een extra punt opleverde. In tegenstelling tot een week eerder op Hockenheim, waar Verstappen matig startte, kwam hij nu goed weg. Na zijn eerste stop raakte hij even de eerste plek kwijt, maar die kreeg hij na de bandenwissel van Hamilton weer terug. Halverwege de race zette Hamilton zijn opponent voor het eerst onder druk, maar Verstappen wist de aanvallen af te slaan. Dat hield hij vol tot de slotronden. Het was desondanks de eerste podiumplaats voor Verstappen op de Hungaro-

ring, het circuit waarop zijn vader Jos 25 jaar geleden als eerste Nederlander bij de eerste drie eindigde. Als 100e coureur in de Formule 1 was hij bovendien, na 93 pogingen, voor het eerst vanaf pole gestart. "Als ik alles bij elkaar optel was het een mooi weekeinde", keek Verstappen terug. "We hebben alles geprobeerd, maar waren niet snel genoeg."

Voor Hamilton was het de achtste zege in de twaalf races tot nu toe dit seizoen. De wereldkampioen heeft nu 81 overwinningen in de Formule 1 achter zijn naam staan. Teamgenoot Valtteri Bottas kwam niet verder dan de achtste plaats, nadat hij schade had opgelopen na 'contact' in de eerste ronde met Hamilton. De derde plaats in Hongarije was voor de Duitser Sebastian Vettel in zijn Ferrari.

Eerste toernooizege tennisster Pegula



WASHINGTON — Jessica Pegula heeft voor het eerst een toernooi op de WTA Tour gewonnen. De 25-jarige Amerikaanse tennisster was gisteren in de eindstrijd in Washington de Italiaanse Camila Giorgi met 6-2 en 6-2 de baas. De partij duurde iets langer dan een uur. Pegula, 79e op de wereldranglijst, stond vorig jaar voor het eerst in een finale van een WTA-toernooi. Toen verloor ze in Quebec. Giorgi, de mondiale nummer 62, won tot dusverre twee toernooien. In 2015 schreef ze het toernooi van Rosmalen op haar naam en vorig jaar zegevierde ze in Linz.

Ajax na winst op PAOK tegen Apoel of Qarabag

NYON — Als Ajax in de derde voorronde van de Champions League wint van PAOK Saloniki volgt een play-off tegen Apoel Nicosia of FK Qarabag om een plaats in het hoofdtoernooi. Dat is het resultaat van de loting die vandaag op het hoofdkantoor van de UEFA in Nyon plaatsvond.

Ajax begint in dat geval met een uitwedstrijd, of op Cyprus of in Azerbeidzjan. Die is op 20 of 21 augustus. De return in Amsterdam volgt een week later. Apoel Nicosia is de kampioen van Cyprus. De ploeg kwam in het seizoen 2017-2018 uit in de groepsfase

van de Champions League waarin het verloor van Real Madrid en Tottenham Hotspur maar ook twee keer Borussia Dortmund op 1-1 hield. In het seizoen 2014-2015 kwamen de Cyprioten in de groepsfase uit tegen Ajax. De Amsterdammers speelden uit met 1-1 gelijk

en wonnen thuis met 4-0. Bij Apoel staat doelman Boy Waterman onder contract. Qarabag bereikte één keer de groepsfase van de Champions League. Dat was in het seizoen 2017-2018 waarin het 2 punten behaalde door twee keer gelijk te spelen tegen Atlético Madrid. Het afgelopen seizoen kwam de kampioen van Azerbeidzjan uit in de Europa League waarin het een poule met Arsenal en Sporting niet overleefde.